



OLD RACING CLUB Dvůr Králové n/L

AUTOKLUB V AČR DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM A VETERAN CAR CLUB DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM



Mezinárodní závody historických  
závodních motocyklů a sidecarů

# KRÁLOVĚDVORSKÝ OKRUH

18.-19.6. 2016



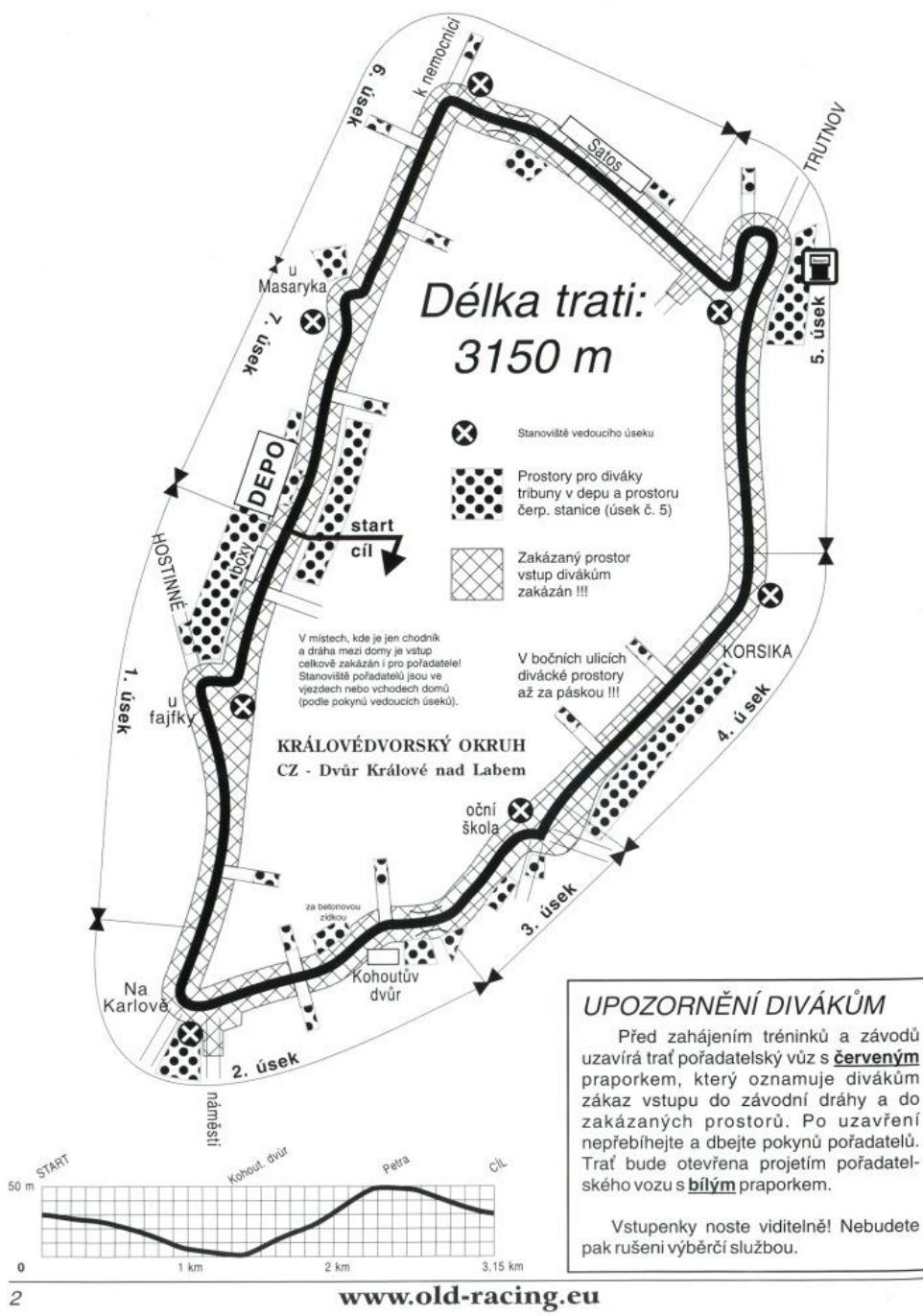
**OLDTIMER GRAND PRIX**  
o cenu  
**FRANTIŠKA ŠTASTNÉHO**

**Carla®**

**PROGRAM**  
se startovní listinou

cena: 60,- Kč

## PLÁN TRATI s vyznačením diváckých zón



## *Podpořeno Královéhradeckým krajem.*

Zdravím všechny účastníky i návštěvníky Královéhradeckého okruhu. Tato akce je důležitou sportovní, ale také kulturní akcí regionu Podkrkonoší. Oproti jiným motoristickým podnikům se tento vydává proti proudu času a tím nám dává možnost na chvíli zapomenout na starosti dneška a vychutnat si krásu výtvorů našich předků. Tyto krásné stroje se však ani v konkurenci svých nástupců nemusejí za své výkony stydět. Diváci se tak i letos mohou těšit na svížný a napínavý závod. Tomu k jeho letošnímu jubileu přeji hladký průběh a velkou návštěvnost.

*Lubomír Franc, hejtman Královéhradeckého kraje*



## *Podpořeno městem Dvůr Králové n. L.*



Vážení přátelé motocyklového sportu ve Dvoře Králové nad Labem, vážení diváci, v letošním roce se koná jubilejný 20. ročník ceny Františka Šťastného, respektive 30. ročník Královéhradeckého okruhu. Ačkoliv byl letošní ročník zkomplikován plánovanými rekonstrukcemi krajských komunikací, které v těchto chvílích probíhají ve Zboží a na Benešově nábřeží, nakonec se podařilo všechny současně probíhající akce skloubit a jubilejný ročník závodů tak uskutečnit.

I když se objevují každoroční odpůrci těchto závodů, počet zastánců a lidí, kteří se dobrovolně zapojují do organizace závodů, je tak velký, že varianta, že by se závody neuskutečnily, je variantou špatnou, byť by byla jistě jednodušší. Chtěl bych proto touto cestou poděkovat všem organizátörům celé akce, kteří jejímu vzniku i v tomto roce věnovali desítky a stovky hodin.

Věřím tedy, že občané města pochopí případné nepříjemnosti a omezení, která mohou v souvislosti se závodním víkendem ve městě a jeho blízkém okolí vzniknout, dokáží se nad ně povznést a spíše v nich nakonec převáží pocit hrasti a úcty k lidem, kteří každoročně v našem městě takto významnou akci organizují.

Všichni, kteří zde zjijeme dobře víme, že naše město nabízí řadu atraktivních míst, která rozhodně stojí za to vidět, ať už se jedná o zoo, muzeum, Tyršovo koupaliště nebo v okolí barokní Hospital Kuks, přehradu Les Království, Braunův Betlém či moderní křížovou cestu. Je tedy dobré si uvědomit, že každá významná sportovní či kulturní akce, která se ve Dvoře Králové nad Labem uskuteční, je zároveň příležitostí k propagaci města a regionu. Těšme se tedy na kvalitně obsazené závody historických závodních motocyklů a sidecarů pod novým názvem Oldtimer Grand Prix 2016 a také na naše bývalé slavné závodníky, které ve Dvoře Králové nad Labem přivítáme.

*Jan Jarolím, starosta města Dvůr Králové nad Labem*



Začínáme vždy s parádou!

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



## ORGANIZAČNÍ ZAJIŠTĚNÍ



pořadatel: OLD RACING CLUB Dvůr Králové nad Labem  
spolupořádají: AUTOKLUB V AČR Dvůr Králové nad Labem  
a VETERAN CAR CLUB Dvůr Králové nad Labem

předseda org. výboru: Oldřich Prokop - předseda O.R.C.

vedoucí tratě: Tomáš Kolínský

hlavní lékař: MUDr. Karel Kubíček

tajemník závodu: Jitka Blažková

parkoviště závodních strojů: Miloš Honc - horní depo

administrativní přejímka: Daniel Chrobok - dolní depo

propagace - rozhlas, televize: Oldřich Prokop, Alena Čiperová

Jitka Blažková

Arnošt Jäger

O. Prokop, A. Čiperová, A. Kleinwachterová

výběrčí služba: Martina Palečková

tech. zabezpečení záv. strojů: Tomáš Honc

vedoucí startu: Ruda Reil

vnější a vnitřní okruh: Vítězslav Chrudina

reklamní plochy: Miroslav Fidler

ozvučení okruhu: M. Archalous

technické zabezpečení závodu: Josef Komínek, Jaroslav Lhotský, Karel Šimek

### ČINOVNÍCI:

Karel Křovina - ředitel závodu

Martin Sodomek - hl. sportovní komisař

Vlastimil Lobiš - hlavní časoměřic

Karel Bušta - vedoucí techn. kontroly

Miloš Blažek - sp. komisař

Tomáš Jenčovský - sp. komisař

J. Voborník - techn. komisař

Jaroslav Rolc - techn. komisař

Jan Bušta - techn. komisař

# cukrárna *Vilma* *Charvátová*

VÝROBA DORTŮ A ZÁKUSKŮ  
PRO VÝZNAČNÉ UDÁLOSTI

Švehlova 400  
Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 377

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

## ŠKODA FABIA III

již od 199 900 Kč

ZA JEDINEČNOU CENU

## ŠKODA RAPID

již od 268 900 Kč



- Využijte nabídky zvýhodněného financování se ŠKODA Financial Services s bonusem 30 000 Kč,
- nechte nám stávající vůz protiúčtem\*,
- a využijte tovární prodlouženou záruku ŠKODA Mobility Plus.

\* Výkup Vašeho stávajícího vozu podléhá posouzení v našem autorizovaném servisu. Kritériem pro přijetí vozu je technický stav vozu, jeho vzhled a stáří. Limitem pro přijetí je stáří vozu do 10 let. Nad 10 let podléhá individuální dohodě s prodejem HAVEX-auto.



... má pro Vás  
vždy něco navíc

Více informací najdete na [www.havex.cz](http://www.havex.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

Old Racing Club Dvůr Králové n. L. a ZOO Dvůr Králové  
vás zve již na patnácté

## DVORSKÉ TOULKY DO RATIBOŘIC

aneb mezi Labem a Úpou



[www.vcc.cz](http://www.vcc.cz)

## RATIBOŘICE 13. SRPNA 2016

setkání majitelů a příznivců historických motorových vozidel ve společnosti zámeckých dam a pánských kostýmů, doprovázené příjemnou hudbou.

### PROGRAM:

7:00 - 8:30	Přejímká vozidel - parkoviště ZOO
8:30 - 9:30	Jízda na Safari
9:30 - 11:30	Výstava v areálu ZOO u muzea
11:30 - 12:30	Výstava vozidel na náměstí Dvůr Králové n. L.
12:30 - 13:30	Jízda do Ratibořic
13:30 - 14:00	Příjezd k zámku v Ratibořicích
14:00 - 17:00	Výstava a soutěž elegance historických vozidel. Návštěva zámku
16:00 - 17:00	Vyhlašení výsledků soutěží



Podpořeno Královéhradeckým krajem.

Akce je podpořena  
Královéhradeckým krajem  
a městem  
Dvůr Králové nad Labem



[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



František Šťastný a Bill Ivy ještě v dobrém rozmaru.

Foto J. Sejk

# VÍT a VNUK Vítejte u Vítů

Pekárna-Cukrárna-Kavárna

Vždy, když máme naše pekaře vystaveného venku, je otevřeno a rádi Vás u nás přivítáme!

Ale pro jistotu provozní doba:

DUBEN - SRPEN	
Pondělí až pátek	5,00 - 18,00
Sobota	7,00 - 18,00
Neděle	11,00 - 18,00
ZÁŘÍ - BŘEZEN	
Pondělí až pátek	5,00 - 17,00
Sobota	7,00 - 17,00
Neděle	ZAVŘENO

Jaroslav Šáfr  
Bílá Třemešná čp. 129  
e-mail: info@vitavnuk.cz  
[www.vitavnuk.cz](http://www.vitavnuk.cz)



V případě hezkého počasí a zájmu bývá otevřeno déle.

**JAROSLAVA FIDLEROVÁ**  
DESIGN d.o.o.  
reklama - aranžování  
[www.design-dk.cz](http://www.design-dk.cz)

**TAPETOVÁNÍ**  
VLIESOVÉ, VINYLOVÉ TAPETY \* FOTOTAPETY  
REKLAM - ARANŽOVÁNÍ - PROJEKTOVÁNÍ

PRESLOVA 3088 (ZA PRODEJNOU INZAT), DYÚR KRÁLOVÉ N.L. \* TEL. 604 280 236 \* [TAPETY@DESIGN-DK.CZ](mailto:TAPETY@DESIGN-DK.CZ)



První jízda pravidelnosti Hořice 1980.

Archiv

**LPG**  
čerpací stanice

Otevřeno denně  
7 - 19 hodin

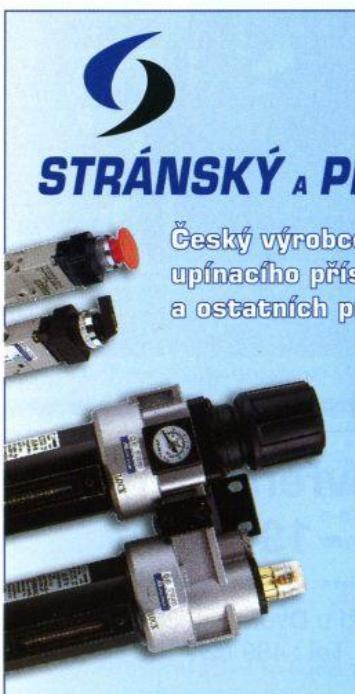
Zboží u Dvora Králové n. L.  
Tel.: 499 624 140



K.O. 2001 - X1 Johann Fürböck před Martinem Loichtem.

Foto P. Toman

**STRÁNSKÝ a PETRŽÍK**



**Český výrobce pneumatických válců,  
upínacího příslušenství, šroubení  
a ostatních pneumatických prvků.**

Dále vyrábíme jednoúčelové stroje a zařízení podle požadavků zákazníka, zařízení pro potravinářský průmysl a obchod.

**Stránský a Petržík,  
Pneumatické válce spol. s r.o.  
544 72 Bílá Třemešná  
tel.: 499 628 600  
e-mail: [info@stranskyapetrzik.cz](mailto:info@stranskyapetrzik.cz)  
[www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz)**



[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



J. Hory 33, 544 00 Dvůr Králové nad Labem, Tel./Fax: 499 320 107



Zahajujeme ještě s Jarmilou Šťastnou - Königovou, Hainzem Rosnerem a Václavem Prausem. Archiv

**SBĚRNÉ SUROVINY** *Verdelek*  
- výkup železa, barevných kovů, papíru,  
plastů, folií

Likvidace dřeva ŠTĚPKOVÁNÍM.

**Bohuslav ŽIŽKA**, majitel  
mobil: 603 474 249

**Tomáš CHÁRA**, vedoucí  
mobil: 604 644 277

email: [zizka.bohuslav@gmail.cz](mailto:zizka.bohuslav@gmail.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

## 30 ročníků Královédvorského okruhu

To, co nám dnes připadá skoro nemožné, a to je start moderních závodních automobilů a motocyklů na okruzích vedených městem (snad dnes ještě Monte Carlo a Macao), to bylo těsně po válce i před ní docela běžné a závodění s tehdejší moderní technikou na dlažebních kostkách s diváky na chodnících tehdy nikomu po zkušenostech s bombardováním nepřipadlo ani nebezpečné.

A tak závody na městských okruzích rostly jako houby po dešti. Závodit se chtělo, a tak nějaký ten kanál nebo hrabolatá dlažba nebyla překázkou k uspořádání motocyklového nebo automobilového závodu. Vůbec nejlepší byla velká žulová za mokra. To se totiž smazaly rozdíly ve výkonu strojů a bylo vidět, kdo to opravdu umí a kdo na to má ruce. A tam se prosazovali jezdci typu Mirka Kudrnáče proti továrním jezdci.

V rámci východočeského kraje se závodilo v Trutnově, Úpici, Jaroměři, Červeném Kostelci, Hronově, Novém Bydžově, Semilech, Polici nad Metují a Hradci Králové. I v těsném okolí, jako jsou Hořice, Jičín, Jilemnice, Vrchlabí a Semilech. Každý týden se něco jelo a startovali tady vynikající závodníci. To bylo něco pro kluky i odrostlou mládež. Každý si hrál na Chirona, a tak se také i v normálním provozu semelo množství závodů. Většinou po druhé hodině, po šichtě, při cestě domů. Už tady se ukázalo kdo na to má a kdo ne. Ti lepší snili o kariéře závodníka a stále upravovali své stroje k většímu a většímu výkonu, většinou až do doby, než se to rozpadlo. Tenkrát měli své vzory i v malých městech. Již tehdy se umisťovali závodníci ze Dvora Králové na předních místech a jména jako Saitl nebo Žižka byla dostatečně známá. Začali jezdit i mladí, nejprve soutěže, to pro získání licence, ale později i v silničních závodech v okolí. Dobре a úspěšně jezdili Kudrnáč, Rain, Liberský, Vítězník, Klouda, Vohnout, Machek, Mencl a Jirka Voltr.

Samozřejmě se chtěli pochlubit i doma. Slovo dalo slovo, vznikl přípravný výbor a v roce 1952, po mnoha obtížích, se jel opravdový rychlostní závod pojmenovaný Královédvorský okruh. Divácký zájem předčil očekávání, což je patrné z dobových fotografií. Diváci se tlačí na okraji dráhy, na



Královédvorský okruh 1964, start 175 ccm.

Foto Sejk

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

obrubnících před nimi ještě malé děti. Přísní pořadatelé kontrolují, zda někomu nepřesahují špičky bot přes obrubník do vozovky. To byl mazec!

Závodní motocykly, sidecar a automobily se řídí Nerudovou ulicí. U Gaublitzů to občas někdo nevybere a vletí mezi diváky, tak jako Jar. Michálek z Prahy. Ten tam převálcova celou mužskou část rodiny Jarošů. Děda - zlomená noha, táta - vyvrácený kotník a nejmladšího Luďka Jaroše popálil žhavý výfuk.

Při vjetí do Jiráskovy ulice to mezi domy bylo jako v bubnu - takový rachot. A pozor, prudce na brzdy, je tady Karlov! Ostře vlevo do Fügnerovy, kolem Kohoutova dvora k oční škole. Na plný plyn ke Korsice, tady vždy Rain předjížděl Kudrnáče, jelo mu to víc. Přichází nejrychlejší zátačka na Korsice, tam se hodně padá, ale husté kroví je jako záchranná bariéra. Kdo nespadl, už má co brzdit před zátačkou u Zpěváčků. Krátká rovinka v Nedbalově ulici, u STS zvládnout krkolomný přejezd přes most s ostrou levou do Vrchlického ulice. To býval už zase vpředu Kudrnáč. A jsme na cílové rovince, kdo bude první v cíli - Kudrnáč nebo Rain? To byla vždy otázka výkonu stroje a trocha štěstí. Oba se často radovali z vavřínů. Ve Dvoře Králové proti sobě nebojovali jen Dvoráci.

Začalo se závodit v roce 1952. Hned v úvodním závodě do 150 ccm zvítězil domácí František Žižka. Sportovní 250tky vyhrál Fridolin Jeníček z Jaroměře a závodní 350tky Miroslav Vavruša z Nové Paky. Jeníček také vytvořil nový rekord okruhu průměrem 89,8 km/h. Druhý ročník v roce 1953 přinesl velký úspěch domácímu Mirku Liberskému, který zvítězil ve dvou třídách. Nový rekord okruhu patřil vítězi 350tek L. Pluhařovi z Mostu a to 94,5 km/h. Také v roce 1954 nebyla ještě překonána průměrná rychlosť 100 km/h. Nejvíce se jí přiblížil Mirek Kudrnáč ve 350tkách a to 97,3 km/h. Tehdy vyhrál třídu do 175 ccm dnes královédvorský Mirek Libecajt na ČZ. Kudrnáč zvítězil ještě v dalších ročnících, a to v roce 1956 a 1960, vždy po strhujícím souboji s Vlastimilem Rainem na Raru.

Stokilometrová hranice padla až v roce 1956, kdy Oldřich Kába v kategorii do 350 ccm zajel průměrnou rychlosť 100,8 km/hod. Ten zopakoval své vítězství ještě v roce 1959 a 1960.

Nové posunutí rekordu znamenal až start J. Melče z Chocně. V kategorii do 350 ccm zajel průměr 103,5 km/h. Ještě v roce 1958 se přes průměrnou rychlosť 100 km dostal B. Palička z Jaroměře, vítěz 350tek. V roce 1961 se jel Královédvorský okruh za účasti naší špičky, kdy startovali Čada, Helík, Srna, Schiffauer, Novosad, Kročka, Janouš, Parus, Peroutka, Bojer a další. V tomto roce byla tato rychlosť překonána už v kategorii do 175 ccm. Karel Bojer jako vítěz zajel průměr 101 km/h. Průměr 108 km/h zajel vítěz 250tek Fero Srna a zatím absolutní rekord na starém okruhu zajel v kategorii do 350 ccm Franta Helíka na Jawě 350 OHC. V roce 1962 se závod nejel!

Na poslední, původní klasický Královédvorský okruh si museli diváci počkat až do roku 1964. Závod se jel ve čtyřech třídách a zvítězili: ve třídě 125 ccm Jiří Srkal, ve 175kách Zbyněk Havrda, 250tky vyhrál Miroslav Stružka a 350tky opět Jiří Srkal na 350tce Jawě. Závod se jel jako součást krajinského přeboru ve třídě do 125 ccm a tehdy tady startoval i dvacetiletý Bohumil Staša.

V roce 1955 začali jezdit ve Dvoře Králové i sidecar. Zvítězila dvojice R. Sůva - Budínský ze Zelezného Brodu. O rok později Šaroch - Mošna a v roce 1960 Vyskočil s Fabiánem na Esu OHC.

Královédvorský okruh hostil v roce 1957 a 1958 závodní automobily do 750 ccm. Vítězství si tehdy odvezli Jar. Kafka v roce 1957 a Jiří Bulíček v roce 1958, oba z Hradce Králové.

To bylo jen letmé připomenutí jedenácti ročníků Královédvorského okruhu, který pořádal místní autoklub. Je potěšitelné, že se zapojil i do pořádání obnoveného závodu, který se jezdí pod názvem Královédvorský okruh o cenu Františka Šťastného, v letošním roce pod označením Oldtimer Grand Prix.

Připravil O. Prokop

**Cukrárna**  
Vilma  
*Charvátová*

VÝROBA DORTŮ A ZÁKUSKŮ  
PRO VÝZNAČNÉ UDÁLOSTI

Svehlova 400  
Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 377

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



# Stavhaus

STAVEBNÍ FIRMA

## NOVÁ VÝSTAVBA • REKONSTRUKCE

- KOUPELNY NA KLÍČ
- TRUHLÁŘSKÁ VÝROBA
- MONTÁŽ PLASTOVÝCH OKEN

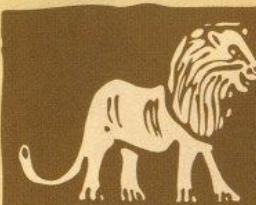
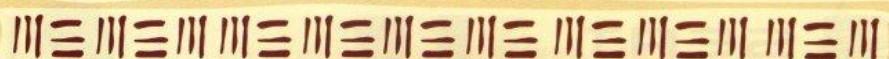


VYBAVENÍ KOUPELEN  
OBKLADY A DLAŽBY

KOUPELNOVÉ studio  
PORADENSTVÍ • 3D NAVRHY • REALIZACE  
Eklova ulice Dvůr Králové n.L.  
Tel.: 731 024 183

volejte: **603 510 002**

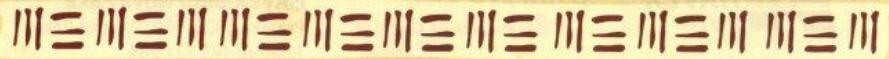
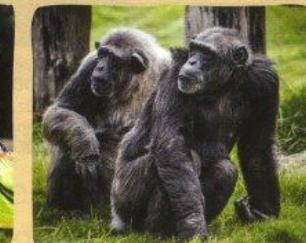
[www.stavhaus.cz](http://www.stavhaus.cz)



## ZOO DVŮR KRÁLOVÉ OBJEVTE KRÁSU AFRIKY!



SAFARI  
ZOO DVŮR KRÁLOVÉ



**S SEAT**

## NOVÝ SEAT LEON ST KOMBI

Více prostoru pro život



již od  
**309.900 Kč**  
s 5 lety záruky  
**ZDARMA**

TECHNOLOGY TO ENJOY

### DOSTATEK PROSTORU PRO VAŠI RODINU

Nový SEAT Leon ST kombi není pouze vůz, ale také zážitek, který čeká, až ho objevíte. Zavazadlový prostor o objemu 587 l, který navýšíte jedním pohybem prstu na 1 470 l, nabízí neomezené možnosti pro vaše aktivity, ať už jsou jakékoliv. Leon ST kombi je doslova nabitý užitečnými technologiemi, které z něj dělají dokonalého společníka při jakémkoliv životním dobrodružství.



... má pro Vás  
vždy něco navíc

Více informací najdete na [www.havex.cz](http://www.havex.cz)

**HAVEX-auto Nová Paka**  
Pražská 1825, 509 01 Nová Paka  
Telefon: 493 721 284  
E-mail: np.nv@havex.cz



## HOBY CENTRUM Pištora

**zahradní technika  
chovatelské potřeby**



office: JOSEFA HORY 33, DVŮR KRÁLOVÉ N/L, 544 01  
tel./fax: 499 623 313; mob: 723 494 819

e-mail: [hoby.centrum@tiscali.cz](mailto:hoby.centrum@tiscali.cz)  
[info@hobycsentrum.cz](mailto:info@hobycsentrum.cz)  
[www.hobycsentrum.cz](http://www.hobycsentrum.cz)



Jaroslav Renn na Yamaze „Krasavě“ po F. Šťastném

Archiv

## KRÁLOVÉDVORSKÝ OKRUH 2016

podporuje Královéhradecký kraj  
a město Dvůr Králové nad Labem





J. Hory 33, 544 00 Dvůr Králové nad Labem, Tel./Fax: 499 320 107



Tato parta VCC Dvůr Králové n. L. udělala první jízdu pravidelnosti na okruhu v Hořicích 1980. Chybí jen Jirka Špína.

## Ferostav

VELKOOBCHOD  
SE ŽELEZEM



DVŮR KRÁLOVÉ  
NAD LABEM

Dvůr Králové nad Labem  
Spojených národů 231  
Tel.: 499 320 214  
Fax: 499 320 213

PRODEJNA V AREÁLU TIBY VORLECH.

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

## MILAN PAVLIS

provádím veškeré instalatérské práce

**rychle a kvalitně**

Klicperova 2488, Dvůr Králové n. L.

**tel.: 499 622 124 • mobil: 607 231 996**



K.O. 2011 - Zakladatel O.R.C. Dvůr Králové nad Labem Petr Civín ml. s Jardou Zatloukalem BSA 500 na startu.

Foto Zahradník

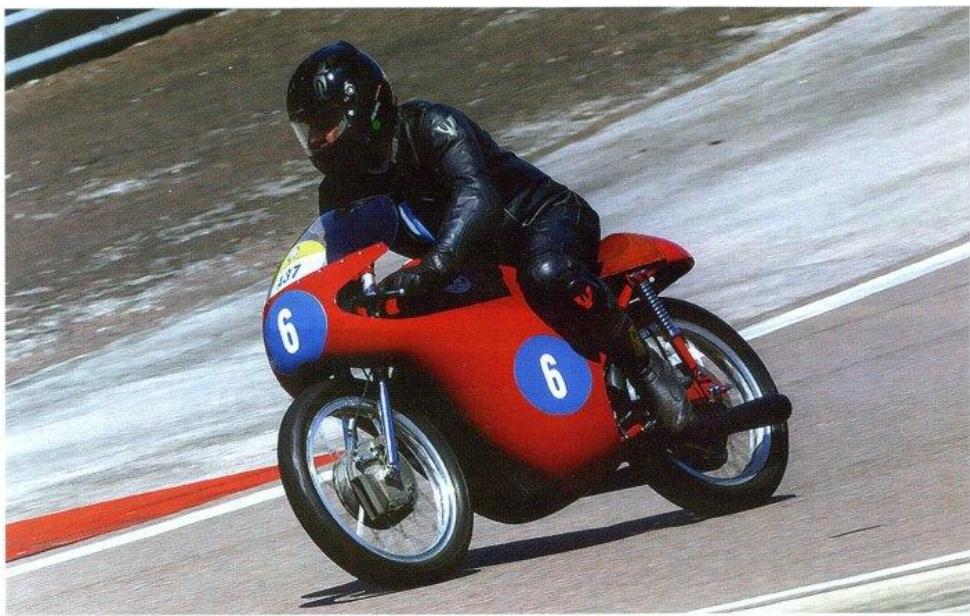
**Cukrárna**  
*Vilma*  
*Charvátová*

VÝROBA DORTŮ A ZÁKUSKŮ  
PRO VÝZNAČNÉ UDÁLOSTI

Švehlova 400  
Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 377

[www.cukrarnavilma.webnode.cz](http://www.cukrarnavilma.webnode.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



DIJON 2016 - Milan Šrámek Jawa CKB 350 2x OHC z roku 1963.

archiv M. Šrámek

## STROJMOTIV®<sub>S.R.O.</sub>

generální opravy brusek  
přestavba brusek na CNC systémy  
běžné opravy a servis  
zakázková strojní výroba  
služby v oblasti průmyslové elektrotechniky  
výkup a prodej strojů a nástrojů

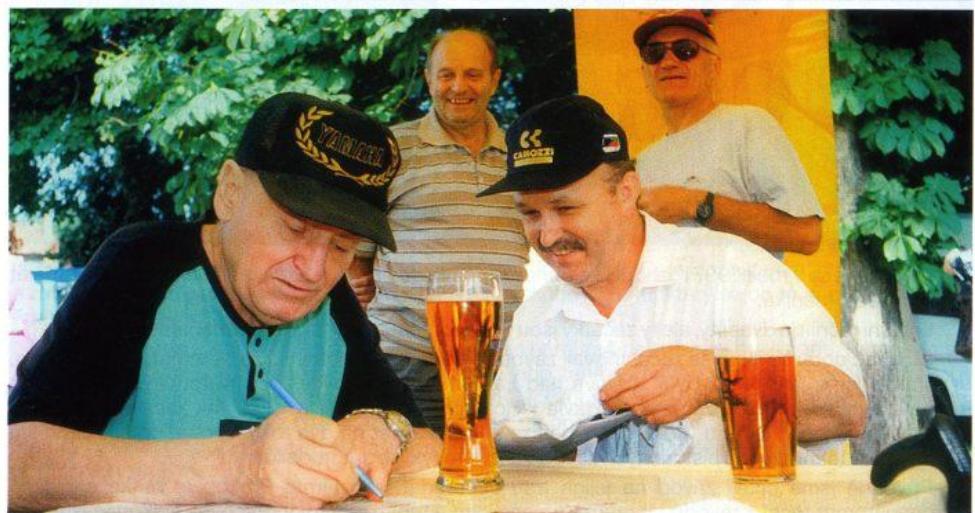


STROJMOTIV s.r.o.  
Havlíčkova 61  
517 24 Borohrádek  
tel.: +420 494 388 366  
mobil.: 605 950 120, 605 529 918  
email: strojmotiv@seznam.cz  
[www.strojmotiv.cz](http://www.strojmotiv.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



J. Hory 33, 544 00 Dvůr Králové nad Labem, Tel./Fax: 499 320 107



K. O. 1998 - Franta Šťastný, Fr. Bártík, Olda Prokop a ing. František Pudil.

Foto P. Toman

## KATKA a spol. pekařství s.r.o.

*Nová pekárna zve zákazníky na výborné pečivo.*

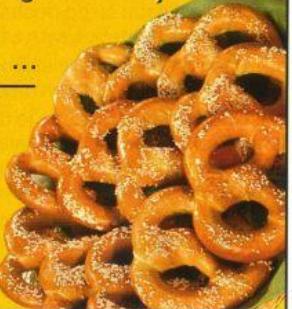
**Dodáváme:**

celý sortiment pečiva, koláče, rohlíky, chléb, ...

**Pekárna a prodejna:**

Klicperova 258 - Vorlech, ul. 28. října „u Rückerů“,  
Raisova ul. „ve zdi“ (Juta), Denisovo náměstí,  
Starobucké Debrné

Tel.: 775 126 646, 605 000 653  
E-mail: [pekarstvikatka@email.cz](mailto:pekarstvikatka@email.cz)



[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

## Cena Františka Šťastného 20. ročník



Když jsme se v roce 1997 rozhodli, že obnovíme Královédvorský okruh, dali jsme si za úkol udělat alespoň deset ročníků.

Letošní ročník je dvacátý, ale ty začátky jsou už zapomenuté, tak si je připomeneme.

Dlouhou dobu se jsme se zúčastňovali závodů historických motocyklů a automobilů. A nejen to, uspořádali jsme jako VCC Dvůr Králové nad Labem i jízdu pravidelnosti historických závodních motocyklů na okruhu 300 zataček G. Havla v Hořicích v roce 1981 a 1983. Tak začala spolupráce s Hořičáky na jejich okruhu. Když došly peníze a hořická trať na dva roky osírela, nabídli jsme jim možnost pořádání závodů historických závodních motocyklů a automobilů.

Původně jsme chtěli závod na jejich trati uspořádat jako Firma Prokop a Vořka společně s propagátorem téhoto závodů Liborem Kamenickým, který u nás roky pracoval. Nakonec jsme od tohoto záměru upustili (nemohli bychom sami startovat) a pomohli celý závod uspořádat... Hořickým se do toho moc nechtělo, ale když Libor zajistil dohodu s německým VFV o finančních zárukách vyjeli jednat do Německa. Ta starší část vyslala na jednání tehdy nejmladšího Karla Krövinu aby zjistil, jak to bude probíhat. Jednalo se o záruky, že se závodu, který se pojede jako součást německého seriálu historických motocyklů zúčastní jezdci, kteří zaplatí startovné. Libor Kamenický byl už tehdy v tomto oboru známý, německých závodů se zúčastňoval, a protože mluví velmi dobře německy, tak vše dopadlo k obojstranné spokojenosti. Mohlo se začít. Vymysleli jsme i název. Původní návrh Petra Vořky Veteran TT jsem změnil na Česká Tourist Trophy, neboť jsem v té době psal o 1. Československé Tourist Trophy v Karlově Studánce. Nechal jsem také navrhnut plakát u výtvarnice Táni Ruprichové. Libor přednesl návrh názvu na schůzi a hořičtí ho akceptovali. Ne tak plakát. Do výlepu se ho dostalo velmi málo a je dnes sběratelskou záležitostí. Jsem rád, že mě zůstal originální návrh, neboť jsem zajišťoval jeho tisknutí v Červeném Kostelci.

Už první Česká Tourist Trophy byla finančně úspěšná a postavila hořický klub na nohy. Díky tomu mohli uspořádat v jednom roce už znovu i rychlostní závody 300 zataček G. Havla.

Docela nás mrzelo, že je téhoto závodů v naší republice málo, a tak jsme si v roce 1993 opět jako firma Prokop a Vořka pronajali kartingovou trať v České Lípě a opět s Liborem Kamenickým začali připravovat další závod. Čáru přes rozpočet nám udělala FIA, když nařídila firmě Velimex, jako pořadatel Evropského poháru v rallycrossu, upravit asfaltové úseky a trať rozšířit.

Náš termín však s těmito pracemi kolidoval, a proto nám Velimex smlouvu vypověděl. Trochu nás to mrzelo, do propagace jsme dost investovali, ale nedalo se nic dělat. Jezdili jsme, dále sháněli závodní veterány a o závodech jen mluvili, ale důkladně. Hlavně na schůzích Veteran klubu a samozřejmě v garážích u závodáků.

To byla parta Petr Vořka – automobily, Libor Kamenický a Olda Prokop - motocykly. Potěšilo nás, že se k nám přidal Petr Civín, který si zakoupil Jawu Juniora. To už nás bylo víc na hecování. Tak dlohu jsem vykládal o tom, proč to nejde ve městě udělat, o všech pro a proti pořádání Královédvorského okruhu a řekl mu, že v čele takové skupiny musí být jen jeden člověk, který bude všechno obíhat a kontrolovat.

Na to Petr Civín řekl: „Tak já to udělám, jo, já se do toho pustím! Jdeš do toho se mnou?“ Souhlasil jsem, ale s tím, že založíme úplně nový klub, jen se zaměřením na závodní speciály. To nebyl takový problém, horší to bylo s vkladem. Nakonec nás zůstalo pět, Petr Civín ml., jeho otec také Petr Civín, Aleš Pařík, Petr Vořka a já.

Old Racing Club ORC Dvůr Králové nad Labem byl na světě.

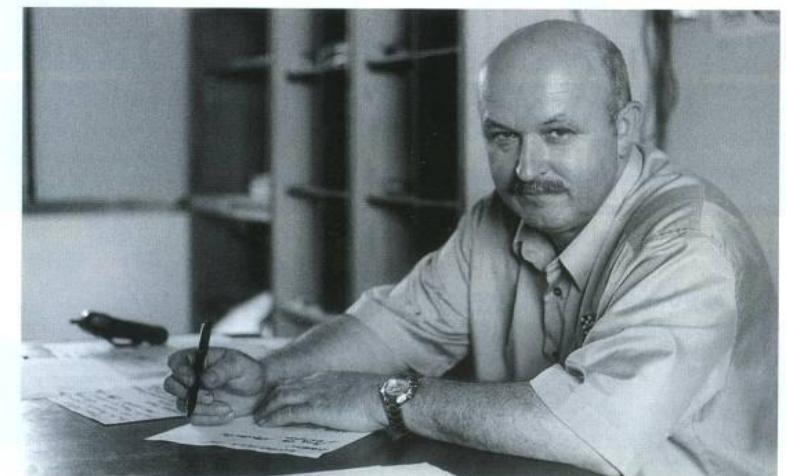
Dohoda o spolupráci s AMK Hořice, Autoklubem Dvůr Králové n/L a Veteran Car Clubem Dvůr Králové n/L byla velmi brzy připravena. Petr Civín ml. byl zvolen předsedou a začali jsme připravovat závody. To, že se to pojede na Královédvorském okruhu bylo jasné, ale chtělo to něco trochu jiného.

Touhou každého sběratele historických závodáků je vlastnit nějaký stroj po Frantovi Šťastném a my jich tady máme z různých období několik. Při renovování 250tky z roku 1959 jsme se seznámili s šéfkonstruktérem Jawy ing. Zdeňkem Tichým, ten později zavolal, zda bych motocykl nepůjčil Františku Šťastnému na Tourist Trophy. Tak v roce 1989 s 250tkou ze Dvora Králové na ostrově Mann startoval. Při některé z dalších návštěv si Franta Šťastný postěžoval, že už neexistují okruhy jako staré Brno nebo Jičín. Namítl jsem, že Hořice se stále jezdí na klasické trati. Na to Franta odpověděl: „Hořice mám rád, ale tam mají svého Augusta!“ Myslel tím Gustava Havla. Tak nás napadlo při přípravě Královédvorského okruhu, i přes to, že tady František nikdy nestartoval, z nostalgie pojmenovat závody jeho jménem a František souhlasil. Přijel do Dvora Králové a jako první jezdec všech dob, vjezdil do jeviště Hankova domu na závodní 350 2x OHC, ježíž majitelem je Honza Bednář a zahájil tak propagační akci k pořádání Královédvorského okruhu, který se od té doby jezdí o cenu Františka Šťastného. To bylo v roce 1997.

Od té doby se mnoho změnilo. Mnoho lidí, kteří s námi začínali už není mezi námi, Petr Civín st., Zdeněk Pištora, Klouda, Hloušek, Franta Šťastný i jeho žena Jarmila. Petr Civín organizuje závody v Dymokurech a Brně, Aleš Pařík se věnuje Veteran Car Clubu, Libor Kamenický je aktivní v Hořicích. Také stárneme a stávají se z nás historické „stroje“ na pořádání závodů. Snad ještě zburcujeme ty mladší, vylezou od počítačů a objeví tu krásu staré techniky, kterou vyráběli lidé rukama na klasických obruběcích strojích.

Chtěl bych všem, kteří se nějakou formou podíleli na našem závodě poděkovat, pořadatelům, činovníkům, firmám, které nás podporovali i těm, kteří nás závod 20 let jen tiše přetrpěli.

Oldřich Prokop předseda O.R.C. Dvůr Králové nad Labem





Kolín 1982 - B. Palička a L. Štajner oba na ČZ 250 monoblok.

Foto Tobolka



**Lipnice 143**  
e-mail: [p.javorsky@rodosvj.cz](mailto:p.javorsky@rodosvj.cz)  
**739 477 769**

**www.rodosvj.cz**



OPRAVA A PNEUSERVIS  
NÁKLADNÍCH  
A OSOBNÍCH VOZIDEL



CERAPCI STANICE  
RODOS

PRODÁVÁME  
KVALITNÍ NAFTU  
A NATURAL

**PŘIJMEME**  
**ŘIDIČE KAMIONU**  
**NA TUZEMSKOU I MEZINÁRODNÍ DOPRAVU**

Nabízíme rozšíření skupiny B na C.  
Informace na tel.: **602 448 956**  
nebo e-mail: [info@rodosvj.cz](mailto:info@rodosvj.cz) • [www.rodosvj.cz](http://www.rodosvj.cz)



**RODOS s.r.o.**  
**Lipnice 143**  
e-mail: [p.javorsky@rodosvj.cz](mailto:p.javorsky@rodosvj.cz)  
**739 477 769**

**Nabízíme novou službu**  
**RUČNÍ MYTÍ A ČIŠTĚNÍ VOZIDEL**  
**VČETNĚ INTERIÉRU**  
**OBJEDNÁVKY:**  
**739 477 769**



K. O. 2013 - start Sidecarů.

Foto Tesárek



**VÁNOČNÍ OZDOBY**  
DUV - družstvo, nábř. Benešovo 2286,  
**Dvůr Králové n. L.**

**MALOOBCHODNÍ**  
**PRODEJNA**

prodejní doba

leden - srpen	září - prosinec
po - pá 9.00 - 15.00	po - pá 9.00 - 17.00
sobota zavřeno	sobota 9.00 - 12.00

**tel.: 499 320 133**

[www.vanocniozdoby.cz](http://www.vanocniozdoby.cz)





K. O. 2011 - Nejrychlejší H. Rosner J70, K7 Karel Dolejší a Jirka Tenk st. č. K43.

Foto Zahrádník

**Urologická ambulance**

MUDr. Karel Kubíček

Přijímáme pacienty i bez objednání a doporučení

náměstí T. G. M. č. 80  
ambulance Dvůr Králové n.L.  
pondělí + středa  
tel. 499329064

ambulance Jaroměř  
úterý + čtvrtek  
tel. 491847333

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

**Slévárna META**

ODLÉVÁNNÍ BAREVNÝCH KOVŮ  
A VÝROBA MODELOVÝCH ZAŘÍZENÍ

**Jiří Mejtský**  
544 72 Bílá Třemešná 223

Tel./Fax: +420 499 396 181  
+420 603 149 582, +420 737 524 901  
E-mail: [j.mejtsky@seznam.cz](mailto:j.mejtsky@seznam.cz)  
[info@slevarna-meta.cz](mailto:info@slevarna-meta.cz)



K. O. 2012 - Prchal - Marek Z21 před Sutter - Fauschová z99 za starým mostem.

Foto Tesárek

**zámečnictví  
klempířství  
hutní materiál**  
**areál Nové Lesy**  
**tel.: 603 74 75 26**

**honc cz s.r.o.**

**www.honc.cz**

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



Česká T. T. 2009 - st. č. 6. Olda Prokop jun. Jawa 250 R 1959.

Foto Tobolka



tel.: +420 499 396 023, e-mail: [mepap@mepap.cz](mailto:mepap@mepap.cz)

Mepap s.r.o.  
Náměstí Odboje 307,  
Dvůr Králové nad Labem  
[WWW.MEPAP.CZ](http://WWW.MEPAP.CZ)

## Přísady do PHM a autokosmetika

MEPAP s.r.o. - prodej a distribuce produktů wynn's  
[www.ewynns.cz](http://www.ewynns.cz)



# AUTOKLUB v AČR Dvůr Králové nad Labem

## 30. ročník Královédvorského okruhu

Městské okruhy jako je Královédvorský je už dnes vyjímkou, ale v minulosti to byla většina sportovních akcí, která se dala takto přiblížit divákům. V roce 1952 začala tato tradice i ve Dvoře Králové nad Labem a trvá dodnes. Tehdy v roce 1952 parta mladých závodníků Kudrnáč, Saiti, Vítězník, Rain, Liberský, Klouda, Machek, Vohnout a Voltř, iniciovala první ročník tohoto závodu. Pod hlavičkou Královédvorského autoklubu jsme s přestávkami uspořádali do roku 1964 jedenáct ročníků tohoto tehdy velmi populárního závodu. A v roce 1997 jsme začali na novo. Královédvorský okruh pro historické závodní motocykly, sidecar a automobily ve spolupráci s Old Racing Clubem Dvůr Králové nad Labem si udržel svoji kvalitou trvalé místo v mezinárodním kalendáři pro hist. závodní stroje. Autoklub v AČR Dvůr Králové nad Labem za svoji dobu existence uspořádal bezpočet sportovních akcí, závody na okruhu, závody do vrchu, závody motokár, terénní závody, soutěže motocyklů i automobilů BOAS a bezpočet akcí pro své členy i veřejnost.

Královédvorský okruh 2016 je letos jubilejní 30., proto jsme rádi, že tradice stále pokračuje a doufám, že se i v budoucnu najde dost dobrovolných pořadatelů, kteří nám pomůžou tuto náročnou akci uspořádat.

Vítáme do našich řad každého nového člena Autoklubu a všem, kteří se na uspořádání našich akcí podílejí, děkuji.

Za Autoklub v AČR Dvůr Králové nad Labem  
předseda Miloš Honc

# **magrix** s.r.o.

Jaro - léto  
2016



Šířka sečení  
540 mm  
3 roky  
záruka

od 4.990,- Kč



Silný motor  
6 HP  
6in1

7.990,- Kč



**Bohatá nabídka  
zahradních  
sekaček  
a křovinořezů  
za akční  
ceny!**

ama®

5.890,- Kč



MAGRIX, S.R.O., provozovna Dubenec, 544 55

tel.: 499 694 108, 724 009 568, 724 064 332

otevřeno: PO - PÁ 7.00 - 15.30 hod.

## **MEZINÁRODNÍ AUTOMOBILOVÁ DOPRAVA A SPEDICE**

SKLADOVÁNÍ • VÝČET KARET ŘIDIČŮ • PRODEJ AD BLUE

ČIŠTĚNÍ A PLNĚNÍ KLIMATIZACÍ

RUČNÍ MYTÍ A ČIŠTĚNÍ VOZIDEL VČETNĚ INTERIÉRU

5. května 2643  
544 01 Dvůr Králové nad Labem  
e-mail: [rodos@mkinet.cz](mailto:rodos@mkinet.cz)  
[info@rodosvj.cz](mailto:info@rodosvj.cz)

telefon: 499 620 910, 499 629 210  
mobil: 602 448 956, 603 229 310  
fax: 499 622 358

**RODOS** s.r.o.  
V+J TEODORIDIS

Provozovna:  
Lipnice  
u Dvora Králové n.l.

**OPRAVY  
A PNEUSERVIS  
NÁKLADNÍCH  
I OSOBNÍCH VOZŮ**

**NONSTOP ODTAHOVÁ SLUŽBA**  
SMLUVNÍ PARTNER  
GLOBAL ASSISTANCE A.S.

**OPRAVY NEZÁVISLÉHO TOPENÍ**

**NONSTOP HLI丹NÉ  
PARKOVIŠTĚ**

**SKLADOVÁNÍ**

**PŘÍPRAVA A ZAJIŠTĚNÍ STK**

mobil: 739 477 769  
e-mail: [p.javorsky@rodosvj.cz](mailto:p.javorsky@rodosvj.cz)



**[www.rodosvj.cz](http://www.rodosvj.cz)**

Potřebujete spolehlivě řešit výpadky elektrické energie? Volejte RENTAL.CZ!

Svou závislost na elektřině si z a č n e m e v ě t š i n o u uvědomovat až tehdy, kdy se nám jí nedostává.

Jedním z lídrů působících na českém trhu v oblasti zajištění dodávek elektrické energie v případě výpadku distribuční sítě je společnost RENTAL.CZ. Prostřednictvím své půjčovny elektrocentrál a dieselagregátů nabízí velmi elegantní řešení, jak těmto nepříjemnostem předejít nebo je, v případě, že nastanou, vyřešit.

**RENTAL.CZ**  
- Elektrocentrály - UPS -

info@rental.cz  
www.rental.cz  
HOT LINE: +420 725 811 811

# Cukrárna

Vilma Charvátová

VÝROBA DORTŮ A ZÁKUSKŮ PRO VÝZNAČNÉ UDÁLOSTI

Švehlova 400  
Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 377

[www.cukrarnavilma.webnode.cz](http://www.cukrarnavilma.webnode.cz)

**VINOTÉKA NÁPOJE**  
GOLDSMÍDOVI

[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)

Prodej sudového a lahvičkového piva

- Krakonoš
- Gambrinus
- Plzeň
- Kozel
- Svijany
- Konrád

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

## ČASOVÝ HARMONOGRAM

pátek 17. 6. 2016	Technická přejímka	15.00-20.00
sobota 18. 6. 2016	Technická a administrativní přejímka	07.00-08.00
	Rozprava s jezdci	07.50-08.00
<b>kategorie</b>	<b>1. trénink</b>	<b>2. trénink</b>
Motocykly B + C	08.40-09.00	13.40-14.00
Motocykly E + F + L	09.10-09.30	14.10-14.30
Motocykly H	09.40-10.00	14.40-15.00
Motocykly T + U	10.10-10.30	15.10-15.30
Motocykly <del>D+S</del> J + R	10.40-11.00	15.40-16.00
Sidecary M + N + P	11.10-11.30	16.10-16.30
Motocykly V + X	11.40-12.00	16.40-17.00
Motocykly W	12.10-12.30	17.10-17.30
Motocykly <del>B+F+S</del> K + S	12.40-13.00	17.40-18.00
Sidecary Y + Z	13.10-13.30	18.10-18.30
<b>neděle 19. 6. 2016</b>		
08.30-09.00	Slavnostní zahájení	
09.10-09.40	Motocykly B + C	
09.50-10.20	Motocykly T + U	
10.30-11.00	Motocykly E + F + L	
11.10-11.40	Motocykly H	
11.50-12.20	Sidecary M + N + P	
12.20-13.00	Přestávka - vyhlášení vítězů dopol. programu	
13.10-13.40	Motocykly <del>D+S</del> J + R	
13.50-14.20	Motocykly W	
14.30-15.00	Motocykly V + X	
15.10-15.40	Motocykly <del>B+F+S</del> K + S	
16.00-16.30	Sidecary Y + Z	
16.30-17.30	Vyhlašení vítězů odpoledního programu, absolutního vítěze a ukončení podniku.	

**VINOTÉKA NÁPOJE**  
GOLDSMÍDOVI

[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)

Prodej 300 druhů vín

- sudová vína
- lahvičková vína (odrůdová, přivlastková, speciální)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie B

### MOTOCYKLY VINTAGE r. 1920 - 1930 bílé tabulky - černá čísla

B7	Šimek Pavel	CZ / ACCR	Scott 500 TT Replica	1929
B9	Hojgr Lubomír	CZ / ACCR	BSA 500 Sloper	1929
B12	Metelka Petr	CZ / ACCR	Indian 650 Scout 37	1926
B17	Langr Petr	CZ / ACCR	Rudge 500 Ulster	1930
B27	Šmolík Karel	CZ / ACCR	Rudge 500	1930
B46	Čipera Jiří	CZ / ACCR	AJS 500 Big Port	1927

## kategorie C

### MOTOCYKLY POST VINTAGE do 350 ccm r. 1931 - 1949 černé tabulky - bílá čísla

C1	Kratochvíl Marek	CZ / ACCR	Matchless 350 G3L	1947
C11	Kubíček Karel	CZ / ACCR	AJS 650 OHV	1937
C51	Oplištíl Petr	CZ / ACCR	Velocette 350	1937
C54	Náhůnek Ondřej	CZ / ACCR	Ariel 350 NH	1934
C67	Toulec Pavel	CZ / ACCR	Velocette 350 KSS	1938
C77	Borůvka Jindřich	CZ / ACCR	NSU 250 OSL	1941
C81	Hůlka Petr	CZ / ACCR	Excelsior Manxman 250	1936
C86	Tománek Ladislav	CZ / ACCR	Jawa 350 OHV	1937/46
C97	Exner Jan	CZ / ACCR	NSU 250 OSS	1937
C98	Kříž Luboš	CZ / ACCR	NSU 250 OSL	1943
C99	Langr Petr	CZ / ACCR	NSU 250 OSL	1938



... a kouej vyhrát dětem toho pajduláka !!!

Foto Zahradník

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie T

### MOTOCYKLY CLUBSPORT do r. 1978 175/2T + 250 ccm/4T do 125 ccm černé tabulky - bílá čísla do 175 ccm červené tabulky - bílá čísla do 250 ccm zelené tabulky - bílá čísla

T2	Král Petr	CZ / ACCR	ČZ 175	1972
T3	Pták Jaroslav	CZ / ACCR	ČZ 125 Pauer	1966/76
T4	Doležel Jaroslav	CZ / ACCR	ČZ 175 katalog	1969
T5	Šorf Jan	CZ / ACCR	HONDA CB 250	1974
T6	Najman Petr	CZ / ACCR	Benelli 250	1977
T8	Brill Josef	CZ / ACCR	ČZ 175 katalog	1971
T13	Kolář Jiří	CZ / ACCR	Jawa 125 JT	1972
T18	Vala Martin	CZ / ACCR	ČZ 125	1972
T20	Mrhálek Jaroslav	CZ / ACCR	Benelli 125 2c	1972
T21	Jindra David	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1975
T23	Mík Petr	CZ / ACCR	YAMAHA 175	1972
T30	Jílek Vladimír sen.	CZ / ACCR	HONDA CB 250	1971
T32	Holík Josef	CZ / ACCR	Benelli 250 Quattro	1975
T33	Krutina Jiří	CZ / ACCR	Kovrovec 175	1969
T36	Kolínek Tomáš	CZ / ACCR	ČZ 175	1969
T42	Venc Tomáš	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1968
T49	Kmošek Petr	CZ / ACCR	ČZ 125	1972
T50	Kolář Jiří	CZ / ACCR	Jawa 125 JT	1972
T58	Šorf Milan	CZ / ACCR	HONDA CB 250	1974
T61	Mráz Karel	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1974
T63	Vitvar Daniel	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1974
T70	Vorel Václav	CZ / ACCR	ČZ 175 katalog	1972
T75	Suk Jakub	CZ / ACCR	HONDA CJ 250	1976
T76	Juráček Josef	CZ / ACCR	HONDA 125 CB	1978
T77	Borůvka Jindřich	CZ / ACCR	Kleva 125	1972
T78	Drábek Miloslav	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1976
T81	Antoš Radek	CZ / ACCR	ČZ 125	1970
T82	Jílek Vladimír, jun.	CZ / ACCR	HONDA CB 250	1967
T86	Kratochvíl Radek	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1970
T90	Fiala Karel	CZ / ACCR	ČZ – MZ	1978
T95	Exner Jakub	CZ / ACCR	ČZ 125	1970
T97	Kratochvíl Marek	CZ / ACCR	ČZ 175	1971
T99	Beran Karel	CZ / ACCR	HONDA 250 CB	1974

## kategorie U

### MOTOCYKLY CLUBSPORT do r. 1978 max 250/2T+350 ccm/4T1V do 250 zelené tabulky - bílá čísla do 350 modré tabulky - bílá čísla

U1	Nespěšný Jiří	CZ / ACCR	BENELLI 250	1972
U11	Bek Petr, sen.	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1975
U12	Bek Petr, jun.	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1974
U15	Navrátil Antonín	CZ / ACCR	BENELLI 250	1972
U17	Vyhnanek Vítězslav	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1978
U19	Najman Petr	CZ / ACCR	BENELLI 250	1972
U24	Bek Michal	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1976
U32	Svoboda Tomáš	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1978
U41	Urválek Pavel	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1973
U66	Bezouška Radek	CZ / ACCR	YAMAHA 250 DS 7	1971
U73	Fuksa Martin	CZ / ACCR	YAMAHA RD 250	1978
U84	Thér Miloš	CZ / ACCR	ČZ 250	1972
U87	Beran Jindřich	CZ / ACCR	Moto Guzzi 250	1972
U89	Matoušek Lukáš	CZ / ACCR	ČZ 250	1972
U96	Radim Daniel	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1973
U98	Svolinský Tomáš	CZ / ACCR	YAMAHA 250 RD	1973

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie E

### MOTOCYKLY POST VINTAGE přes 350 ccm r. 1931 - 1949 černé tabulky - bílá čísla

E1	Kubiček Karel	CZ / ACCR	HARLEY DAVIDSON 750 Harton	1947
E3	Zatloukal Jaroslav	CZ / ACCR	BSA 500 Blue Star	1935
E12	Kábele Jan	CZ / ACCR	NSU 500 OSL	1938
E16	Wallach Tadeusz	A / OSK	NORTON 500 Manx	1947
E51	Oplištík Petr	CZ / ACCR	Norton H18 Speciál	1937
E67	Toulec Pavel	CZ / ACCR	Triumph GP500	1947
E74	Horčička Vratislav	CZ / ACCR	NSU 500 OS	1936
E93	Svoboda Vladimír	CZ / ACCR	Coventry Eagle 500	1947

## kategorie F

### MOTOCYKLY CLASSIC do 175 ccm r. 1945 - 1967 do 125 ccm černé tabulky - bílá čísla do 175 ccm červená tabulky - bílá čísla

F6	Beran Jindřich	CZ / ACCR	Motobi 173	1962
F18	Vala Martin	CZ / ACCR	ČZ 175	1962
F20	Bezouška Jakub	CZ / ACCR	ČZ 175	1962
F24	Hanák Josef	CZ / ACCR	MV Agusta 175	1956
F28	Petr Oldřich	CZ / ACCR	ČZ 175	1964
F47	Hynek Karel	CZ / ACCR	ČZ 175	1958
F48	Holásek Václav	CZ / ACCR	KOVROVEC 175	1967
F52	Srovnal Drahomír	CZ / ACCR	ČZ 150 C	1951
F65	Kubiček Bohuslav	CZ / ACCR	ČZ 175	1957
F78	Drábek Miloslav	CZ / ACCR	ČZ175	1964
F95	Mihaljevič Milan	CZ / ACCR	ČZJT 175	1964
F96	Řezník Jakub	CZ / ACCR	ČZ 125	1954
F97	Padyšák Milan	CZ / ACCR	ČZ 125	1954

## kategorie L

### MOTOCYKLY do 50 ccm bílé tabulky - černá čísla

L2	Holásek Václav	CZ / ACCR	MINARELLI 50	1973
L6	Gregora Stanislav	CZ / ACCR	GRS - HH	1980
L7	Hanák Josef	CZ / ACCR	PUCH 50	1973
L11	Mrhálek Jiří	CZ / ACCR	SEVI 50	1972
L10	Vítvar Ladislav	CZ / ACCR	AHRA 50	1980
L17	Tázler Jaromír	CZ / ACCR	MINARELLI 50	1974
L31	Havránek Michal	CZ / ACCR	Kreidler 50	1972
L36	Kolínek Tomáš	CZ / ACCR	TESTI 50	1972
L68	Dvořák František	CZ / ACCR	FAD 50	1978

**VINOTÉKA NÁPOJE**  
GOLDŠMÍDOVÍ

**Exkluzivně:**  
**medovina Elisa**  
sudová i lahvičková

[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie H

### MOTOCYKLY CLASSIC do 250 ccm r. 1945 - 1967 zelené tabulky - bílá čísla

H2	Vajdl Martin	CZ / ACCR	JAWA 250	1964
H5	Vala Martin	CZ / ACCR	ČZ 250	1962
H7	Mrhálek Jiří	CZ / ACCR	ČZ 250	1967
H9	Galle Nicole	CH / FMS	ČZ WALTER 250 ex V.Parus	1954
H11	Bek Petr, sen.	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967
H17	Jirouš Josef	CZ / ACCR	JAWA 250 Junior	1964
H25	Náhůnek Ondřej	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967
H30	Valterová Martin	CZ / ACCR	JAWA 250	1964
H33	Tenk Jiří	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967
H40	Vorel Břetislav	CZ / ACCR	JAWA 250	1964
H44	Hemelík Luboš	CZ / ACCR	JAWA 250	1956
H47	Munzar Jan	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967
H54	Bičíště Jaroslav	CZ / ACCR	JAWA 250 pérák	1954
H56	Baklík Miroslav	CZ / ACCR	JAWA 250 pérák	1954
H62	Rulík Jaroslav	CZ / ACCR	JAWA 250	1967
H68	Müller Pavel	CZ / ACCR	Aermacchi ala Verde	1963
H70	Vorel Václav	CZ / ACCR	JAWA 250 - pérák	1950
H87	Dvořák Václav	CZ / ACCR	ČZ Walter 250	1955
H89	Ženíšek Jan	CZ / ACCR	JAWA 250 pérák	1954
H90	Tikovský Jakub	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967
H94	Průcha Jiří	CZ / ACCR	JAWA 250	1964
H96	Fingerhut Josef	CZ / ACCR	JAWA 250 pérák	1963
H97	Kvasnička Luboš	CZ / ACCR	JAWA 250 pérák	1953
H99	Antoš Michal	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1967



Mor. Ostrava 1957 - 6. Šťastný Jawa 250, Bartoš ČZ monoblok s č. 1.

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

Foto Sejk

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie SIDECARY

## Kategorie č. I. = M, N, P, (Z)

M - Sidecar do roku 1949 a "sedačky" s koly min.18" do 1967 - černé tabulky - bílá čísla  
 N - Sidecar Classic - sedačky vyrobené 1950-1967 - žluté tabulky - černá čísla  
 P - Sidecar Classic - klekačky vyrobené 1950-1967 - žluté tabulky - černá čísla

M10	Prchal František Černý Zdeněk	CZ / ACCR CZ / ACCR	BMW 500 R51	1953
M77	Polívka Jan Sedláček Zdeněk	CZ / ACCR CZ / ACCR	URAL 650	1953
M98	Zatloukal Jaroslav Exner Jan sen.	CZ / ACCR CZ / ACCR	BSA 500 Slopper	1930
M96	Hlava Jiří Prchal Jan	CZ / ACCR CZ / ACCR	Rudge Ulster	1937
N90	Valtera Zdeněk Valtera Jaroslav	CZ / ACCR CZ / ACCR	Groh 500 Trabant	1966
P31	Kowalcik Wioletta Pokrywiecki Michal	PL / SMF PL / SMF	BSA A 65	1967
P95	Beran Jindřich Cílek Martin	CZ / ACCR CZ / ACCR	Triumph Bonneville 650	1967
Z5	Spsychala Szymon X Korzyniewski Tomasz	PL / ACCR	Triumph 650	1964
Z21	Prchal Luděk X Richter Marek	CZ / ACCR CZ / ACCR	Windle Yamaha 750	1972
Z33	Vlček Josef X Kolářová Lucie	CZ / ACCR CZ / ACCR	JAWA 600	1978
Z44	Šimek Radomír X Šimek Jiří	CZ / ACCR CZ / ACCR	JAWA 600	1976
Z55	Spsychala Szymon X Korzyniewski Tomasz	PL / ACCR	Triumph 650	1964

Sidecar označené X startují s kategorií MNP, ale hodnoceny budou v Z

## MOTOCYKLY CLASSIC do 350 ccm r. 1945 - 1967 modré tabulky/bílá čísla

## kategorie J

J1	Kopiec Robert	PL / ACCR	Junák 350	1961
J3	Šrámek Milan	CZ / ACCR	Jawa CKB 350 2xOHC	1963
J13	Fišar Jan	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1950
J15	Hrdlička Luděk	CZ / ACCR	JAWA 350 Petr BAŠE Sport	1956
J21	Hromádko Vratislav	CZ / ACCR	ČZ 859 350 2xOHC replika	1966/2012
J26	Kratochvíl Marek st	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1950
J39	Šrámek Milan	CZ / ACCR	ČZ WALTER 350 OHC replika	1954
J41	Hyneček Rudolf	CZ / ACCR	OGAR 350	1948
J46	Vojáček Tomáš	CZ / ACCR	JAWA 350 Bol 'd Or	1957
J48	Baklík Miroslav	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1955
J52	Janata Jindřich	CZ / ACCR	ČZ 859 350 2xOHC replika	1966/2012
J56	Fotr Ivan	CZ / ACCR	JAWA 350 Bol d'Or	1966
J65	Paznocht Zdeněk	CZ / ACCR	Aermacchi 350 Ala d'Oro	1966
J66	Bánsch Steffen	D / ACCR	JAWA 350 RS	1967
J70	Rosner Heinz	D / DMSB	MZ - RE 300	1967
J71	Šimek Pavel	CZ / ACCR	ČZ WALTER 350 OHC	1954
J72	Cimburek Ludvík	CZ / ACCR	ČZ WALTER 350 OHC	1954
J75	Medek Jiří	CZ / ACCR	JAWA 350	1964
J77	Korus Karel	CZ / ACCR	DUCATI 350 S1967	1967
J88	Webber David	D / DMSB	BSA Seeley Gold Star 350	1967
J89	Ženíšek Jan	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1954
J92	Tikovský Jakub	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1954
J95	Pták Jan	CZ / ACCR	JAWA 350 pérák	1953
J96	Fingerhut Josef	CZ / ACCR	Jawa 350 pérák	1958

# Motocykly

# STARTOVNÍ LISTINA

## kategorie R

MOTOCYKLY GRAND PRIX DO 250 ccm r. 1968 - 1978  
do 125 ccm černé tabulky - bílá čísla  
do 250 ccm zelené tabulky - bílá čísla

R5	Minschke Peter	D / DMSB	YAMAHA 250 TD 3	1972
R40	Košířák Ladislav	CZ / ACCR	JAWA 250 1V voda	1969
R41	Klimeš Zdeněk sen	CZ / ACCR	VAB 125	1968
R44	Klimeš Zdeněk jun	CZ / ACCR	Jawa 250 Junior voda	1968
R45	Švihnos Jiří	CZ / ACCR	MZ 125 Delfín	1974
R54	Drábek Václav	CZ / ACCR	Jawa 250 Junior voda	1969
R68	Dvořák František	CZ / ACCR	FAD 125 2V	1968
R94	Průcha Jiří	CZ / ACCR	ČZ 250 Junior	1968

## kategorie W

MOTOCYKLY CLUBSPORT do r. 1978 max. 750/2V + max. 500 ccm víceválice  
do 500 ccm žluté tabulky - černá čísla  
do 750 ccm bílé tabulky - černá čísla

W4	Němeček Ladislav	CZ / ACCR	HONDA CB 400F	1974
W9	Pátek Vavřín	CZ / ACCR	Moto Guzzi V7	1972
W11	Vlach Bohumil	CZ / ACCR	Benelli 500 Quattro	1974
W28	Nechvátal Jiří	CZ / ACCR	HONDA CB 350 F	1972
W29	Svolinský Tomáš	CZ / ACCR	HONDA CB 400 F	1974
W41	Starý Josef	CZ / ACCR	HONDA CB 400 F	1974
W47	Kotland Vladimír	CZ / ACCR	YAMAHA 650 XS	1972
W51	Kněžík Josef	CZ / ACCR	Benelli 500 Quattro	1974
W54	Bičíštěk Jaroslav	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1971
W55	Schejbal Tomáš	CZ / ACCR	HONDA CB 400	1974
W59	Němec Ladislav	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1972
W65	Pospíšil Pavel	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1972
W66	Strapina Pavel	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1972
W72	Chvojka Josef	CZ / SMF	HONDA CB 350F	1972
W75	Suk Jakub	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1972
W82	Kopeč Arkadiusz	PL / ACCR	HONDA 500	1972
W84	Doutník Stanislav	CZ / ACCR	Honda CB 400 F	1974
W86	Sedláček Milan	CZ / ACCR	HONDA CB 500	1971
W92	Varmužka Martin	CZ / ACCR	HONDA CBF 400	1974
W98	Kačena Pavel	CZ / ACCR	HONDA 400 F	1975

VINOTÉKA  
NÁPOJE

GOLD SMÍDOVI

[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)

Pronájem  
stáčecího zařízení

Zajišťujeme firemní akce

## Motocykly

### kategorie V

## STARTOVNÍ LISTINA

**MOTOCYKLY CLUBSPORT do r. 1978 max. 500 ccm / 2 válce**  
do 350 ccm modré tabulky - bílá čísla  
do 500 ccm žluté tabulky - černá čísla

V7	Šarkézi Jiří	CZ / ACCR	YAMAHY 500 XS	1976
V8	Synek Josef	CZ / A CCR	Yamaha XS 400	1973
V11	Martínek Václav	CZ / ACCR	YAMAHA 400 RD	1978
V12	Brábník Petr	CZ / ACCR	Moto Morini 350 Strada	1972
V15	Medek Miroslav	CZ / ACCR	YAMAHA 400 XS	1978
V32	Holík Josef	CZ / ACCR	MV AGUSTA 350	1975
V33	Kovář Lumír	CZ / ACCR	YAMAHA SR 500	1978
V39	Šulc Petr	CZ / ACCR	HONDA 450 CB	1972
V41	Starý Josef	CZ / ACCR	YAMAHA 400 XS	1978
V51	Fichna Tomáš	CZ / ACCR	YAMAHA 500 SR	1978
V58	Šorf Jan	CZ / ACCR	YAMAHA XS 400	1978
V62	Jindra Roman	CZ / ACCR	YAMAHA 400 XS	1976
V63	Konečný Lukáš	CZ / ACCR	YAMAHA 350 RD	1975
V66	Hejna Ivan	CZ / ACCR	YAMAHA SR 500	1978
V77	Ziewiec Jaroslav	PL / ACCR	SUZUKI GS 400	1977
V81	Kolínek Tomáš	CZ / ACCR	Yamaha 350 RD	1975
V88	Brábník Lukáš	CZ / ACCR	YAMAHA XS 400	1977
V96	Mráz Ondřej	CZ / ACCR	HONDA 450 CB	1971

### kategorie X

**MOTOCYKLY CLUBSPORT do r. 1978 do 1000 ccm**  
do 750 ccm bílé tabulky - černá čísla  
do 1000 ccm bílé tabulky - červená čísla

X9	Pátek Vavřín	CZ / ACCR	SUZUKI GS 1000	1978
X42	Doležel Jaroslav	CZ / ACCR	HONDA 550 CB	1978
X60	Pavel Tomáš	CZ / ACCR	RICKMAN 750 CR	1975
X71	Mařík Libor	CZ / ACCR	HONDA 750 CB	1972
X78	Vyhnaněk Vítězslav	CZ / ACCR	HONDA 750 CB	1971
X82	Meduna Jiří	CZ / ACCR	Suzuki GS 750	1977

**VINOTÉKA**  
NÁPOJE

GOLD SMID OVI

[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)



**Velkoobchod, maloobchod**  
Dukelská 414, 544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel: 603 961 031  
Na Cihelnách 10, 551 01 Jaroměř  
Tel: 605 544 207  
E-mail: [jiri.goldsmid@mkinet.cz](mailto:jiri.goldsmid@mkinet.cz)

## Motocykly

### kategorie K

## STARTOVNÍ LISTINA

**MOTOCYKLY CLASSIC přes 350 ccm r. 1945 - 1967**  
do 500 ccm žluté tabulky - černá čísla  
do 750 ccm bílé tabulky - černá čísla

K3	Šrámek Milan	CZ / ACCR	JAWA 500 2xOHC	1953
K7	Dolejší Karel	CZ / ACCR	Jawa ESO 500	1967
K10	Šramar Radek	CZ / ACCR	ESO 500 S-45	1965
K21	Brand Stephane	CH / FMS	ESO 500 monoblok	1955
K43	Tenk Jiří	CZ / ACCR	ESO 500 S-45	1966
K59	Korzyński Tomasz	PL / ACCR	BSA 650 Super Rocket A10	1959
K61	Fürböck Johann	A / ACCR	Norton 750	1963
K67	Sychala Szymon	PL / ACCR	Triumph 650 TR 6C	1967
K68	Svoboda Vladimír	CZ / ACCR	ESO 500	1966
K86	Karas Oldřich	CZ / ACCR	Jawa 500 2xOHC	1951
K81	Hůlka Petr	CZ / SMF	Norton Manx 500	1962
K88	Webber David	D / DMSB	BSA Gold Star Clubman 500	1956
K93	Turek Jiří	CZ /	JAWA Seeley 500	1967

### kategorie S

**MOTOCYKLY GRAND PRIX přes 250 ccm r. 1968 - 1978**  
do 350 ccm modré tabulky - bílá čísla  
do 500 ccm žluté tabulky - černá čísla

S 1	Berger Pavel	CZ / ACCR	Yamaha 350 TZ	1976
S 4	Hromádko Vratislav	CZ / ACCR	ČZ 860 4v 500 replika	1972/2012
S 14	Hrnčák Zdeněk	CZ / ACCR	Yamaha 350 TZ	1975
S 45	Švihnoš Jiří	CZ / ACCR	Yamaha 350 TZ	1975
S 40	Košťál Ladislav	CZ / ACCR	Jawa 350 1V voda	1969
S 74	Hatan Vítězslav	CZ / ACCR	Yamaha 350 Egli	1976



K. O. 2007 sidecar M. N. P.

Foto Zahradník

## Motocykly

## STARTOVNÍ LISTINA

### kategorie SIDE CARY

### Kategorie č. II. = Z

Sidecary INTER do 750/2T + 1000/4T vyrobené do 1978 - zelené tabulky, bílá čísla

Y20	Procházka Libor Chleboun Miroslav	CZ / ACCR	HONDA 500 CB	1970
Z2	Mervart Marcel Kubálik Petr	CZ / ACCR	SUZUKI 750 GT	1978
Z5	Spychala Szymon X Korzyniewski Tomasz	PL / ACCR	Triumph 650	1964
Z8	Suter Charly Dirnthalter Michaela	CH / FMS A / OSK	SUZUKI 1000	1978
Z11	Bílý Richard Vorel Milan	CZ / ACCR	SUZUKI 1000 Tamara	1978
Z15	Medek Miroslav Medková Kopecký Ondřej	CZ / ACCR	SUZUKI GS 1000	1978
Z17	Verbík Petr Konvalinková Naďa	CZ / ACCR	Windle SUZUKI 1000	1973
Z21	Prchal Luděk X Richter Marek	CZ / ACCR	WINDLE YAMAHA 750	1972
Z33	Vlček Josef X Kolářová Lucie	CZ / ACCR	JAWA 600	1978
Z37	Bednář Jan, sen. Exner Jan, jun.	CZ / ACCR	HONDA 836 Berny	1971
Z44	Šimek Radomír X Šimek Jiří	CZ / ACCR	JAWA 600	1976
Z55	Diabola Karel Nepomucká Olga	CZ / ACCR	SUZUKI 1000	1978
Z57	Petráš Karel Berníšek Karel	CZ / ACCR	IRESON Suzuki 750	1977
Z58	Sedláček Roman Sedláček Ondřej	CZ / ACCR	HONDA 836	1975
Z73	Pavel Tomáš Rozenecková Kateřina	CZ / ACCR	Moto Guzzi 850 Le Mans	1972
Z75	Huml Jiří Huml Vojtěch	CZ / SMF	SUZUKI 750 GT SRS	1978

Sidecary označené X startují s kategorií MNP, ale hodnoceny budou v Z

## PNEUSERVIS NA STRUZE

Rašínovo náměstí 333, Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 320 611 • Mobil: 736 648 940



Provádění staveb a rekonstrukcí na klíč  
LVStavitelství - Lukáš Vlček

Třebihošť 72  
Dvůr Králové nad Labem 54401  
tel: +420 725 402 498



Tradiční strojírenská výroba od roku 1993

Nedbalova 573, 544 01 Dvůr Králové n.L.  
Tel.: 499 320 540 Fax: 499 320 546  
[www.tmw.cz](http://www.tmw.cz) e-mail: [info@tmw.cz](mailto:info@tmw.cz)



## Cukrárna Vilma Charvátová

VÝROBA DORTŮ A ZÁKUSKŮ  
PRO VÝZNAČNÉ UDÁLOSTI

Švehlova 400  
Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 377

[www.cukrarnavilma.webnode.cz](http://www.cukrarnavilma.webnode.cz)

JAROSLAVA FIDLEROVÁ

**DESIGN d.o.o.**  
reklama - aranžování  
[www.design-dk.cz](http://www.design-dk.cz)

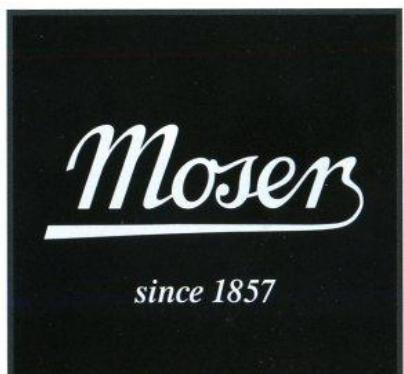
**TAPETOVÁNÍ**  
VLIESOVÉ, VINYLOVÉ TAPETY • FOTOTAPETY

**BYTOVÝ DESIGN**  
MODERNÍ VLIESOVÉ A VINYLOVÉ TAPETY  
FOTOTAPETY  
POLEPOVÁNÍ DVEŘÍ A NÁBYTKU

PRESLOVA 3088 (ZA PRODEJNOU INZAT), DVŮR KRÁLOVÉ N.L. \* TEL. 604 280 236 \* [TAPETY@DESIGN-DK.CZ](mailto:TAPETY@DESIGN-DK.CZ)

## MOSER - ŽIVOTNÍ STYL

Moser patří k nejstarším manufakturám v Evropě, jejichž věhlas je založen na dokonalém zvládnutí procesu ruční výroby, na originálním designu a mimořádné kvalitě výrobků.



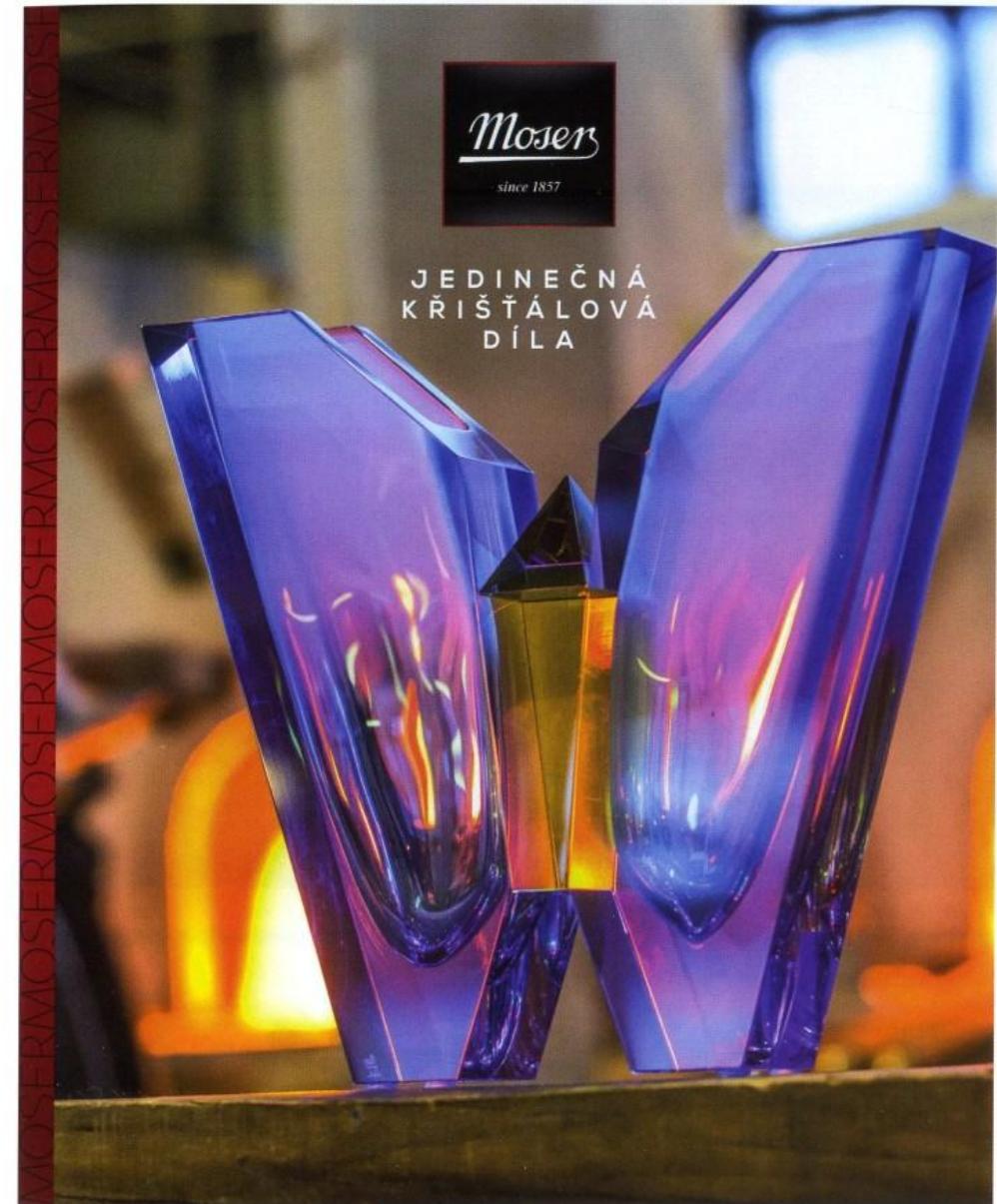
Nápojové kolekce, interiérové doplňky a umělecké rytiny Moser v charakteristických barvách a osobitých tvarech patří v oblasti ruční výroby luxusního křištálu mezi nejlepší díla na světě.

Křišťál Moser svou nadčasovou uměleckou a užitnou hodnotou vytváří nezaměnitelný životní styl a je rovněž výhodnou investiční příležitostí.

Sklárna Moser je členem prestižního Comité Colbert, nejvýznamnějšího společenství na světě, které si klade za cíl udržet a rozvíjet tradiční rukodělnou výrobu luxusních výrobků.

## MOSER – JEDINEČNÁ UMĚLECKÁ DÍLA

Značka Moser je již tradičně zárukou nejen vysoké uměleckořemeslné úrovni zpracování, ale také dobrého designu navrhovaného talentovanými výtvarníky. Sklárna Moser se zaměřuje výhradně na výrobu křišťálu bez příměsi olova. Práce s touto sklovinou je náročná, ale bezolovnatý křištál vyniká vysokým leskem, jiskřivostí a zejména tvrdostí, která umožňuje detailní broušení a rytí. Pro tyto vlastnosti moserovskou sklovinu od samého počátku vyhledávají renomovaní sklářští výtvarníci pro svou tvorbu. Sklárna pracuje s mušelínovým i silnostěnným sklem, ovládá techniky jemného zlacení, platinování a další náročné zušlechtlovací postupy. Výzvou pro designéry je rovněž možnost pracovat s charakteristicky průzračnými moserovskými sklovinami v barvách polodrahokamů, které vynikají svou krásou a v kombinacích vytvářejí nevšední optické efekty. Díky tvůrčí spolupráci sklářských mistrů Moseru a výtvarníků vznikají limitované kolekce a unikátní umělecká díla originálního designu oceňovaná na celém světě.



PRODEJNÍ  
GALERIE  
MOSER

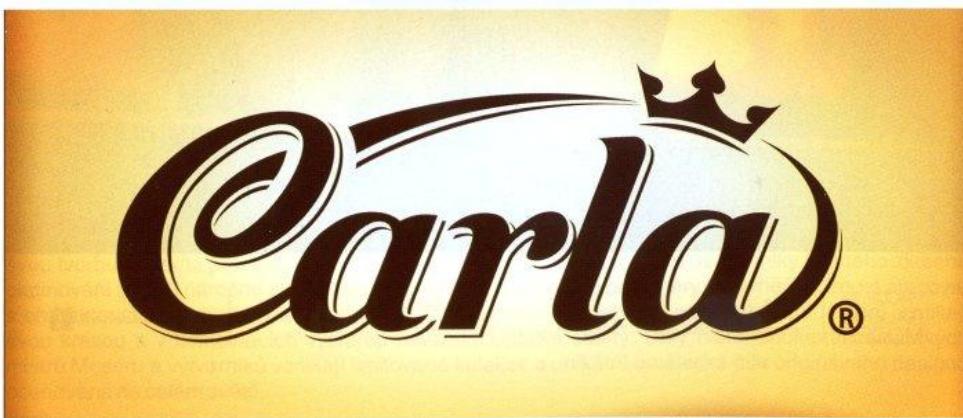
**PRAHA**  
Na Příkopě 12, T: +420 224 211 293  
Staroměstské náměstí 603/15, T: +420 221 890 891

**KARLOVY VARY**  
Kpt. Jaroše 46/19, T: +420 353 416 136  
Tržiště 7, T: +420 353 235 903

[www.moser-glass.com](http://www.moser-glass.com)



Nové Město n. V. 1973 - zleva Horvát, Tobolka, vítěz B. Staša a J. Pták - mechanik.  
archiv Tobolka



K. O. 2014 Milan Šrámek Jawa 500 2x OHC 1951.

Foto Holan

Old Racing Club Dvůr Králové n. L.  
děkuje firmě Carla  
našemu generálnímu partnerovi  
za 20 let spolupráce

O.R.C. Dvůr Králové n. L. O. Prokop



„U Petry“ David Webber s88 to ustál, Standa Dousek už nel.

Foto Holan

**Česká Tourist Trophy**  
**6.-7.8.2016 IRRC**

**SUPERSPORT, SUPERBIKE**  
**CLASSIC 175, 250, 350, 500, 750 cc, SIDE**

**ts**

*Tyršovo koupaliště  
ve Dvoře Králové nad Labem  
otvírací doba  
8:30 - 20:00*

# Šrakonoš

Pivovar Trutnov



tel. 499 840 114 • mobil 606 715 583 • e-mail: [pivoar@pivoar-krakonos.cz](mailto:pivovar@pivoar-krakonos.cz)

[www.pivoar-krakonos.cz](http://www.pivoar-krakonos.cz)

# AUTODOPRAVA Kühnel

KOMÁROV 29, DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM



tel.: 603 208 588

- ◆ autodoprava
- ◆ zemní práce
- ◆ opravy aut

tel.: 603 837 466



K. O. 2011 - Startují kategorie B + C.

Foto Zahradník

## AUTO MOTO help

Riegrova 331, 544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel.: 499 621 429 • Fax: 499 693 041 • E-mail: [automotohelp@dvk.cz](mailto:automotohelp@dvk.cz)

Trvale nabízíme:  
Nejlevnější skútry a nejlevnější výfuky  
Nově nabízíme:  
Elektrokola „mpKorado“



Přijďte se svézt!



Nikon

AUTORIZOVANÝ Prodejce

OK FOTO Fotoatelier Paulová

A close-up photograph of a brown tabby cat looking directly at the camera. The cat's mouth is open as if it's holding a black Nikon SLR camera. The background is blurred.

Nově zahájen prodej fotoaparátů a příslušenství

## OK FOTO Fotoatelier Paulová

nám. T. G. Masaryka 1  
544 01 Dvůr Králové n. L.  
tel.: 603 830 617  
e-mail: [info@okfotodk.cz](mailto:info@okfotodk.cz)



[www.okfotodk.cz](http://www.okfotodk.cz)

## PAUL COLOR:

PRÁŠKOVÁ LAKOVNA • PÍSKOVÁNÍ

vypalovací pec: 6,5 m x 2,5 m x 2,5 m

PAUL COLOR s.r.o.,  
Komárov 21, 544 01, Dvůr Králové n. L.,  
tel.: 603 480 125  
e-mail: [info@lpaul.cz](mailto:info@lpaul.cz), [www.paulcolor.cz](http://www.paulcolor.cz)



**KupSekačku**  
OBCHOD NEJEN SE ZAHRADNÍ TECHNIKOU

**Zdeněk Valtera**  
Prodej | Servis | Pneuservis  
Chelčického 2802  
544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel: 604 854 536  
E-mail: info@kupsekacku.cz  
[www.kupsekacku.cz](http://www.kupsekacku.cz)



K. O. 2012 - Zd. a Jarda Valterovi na Groh - Trabantu 500.

Archiv

**Jana Morávková**  
**VÝROBA PRACOVNÍCH ODĚVŮ**

ČERNILOV 77  
Tel.: 495 432 010  
[odemo@tiscali.cz](mailto:odemo@tiscali.cz)

**E  
M  
O**

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

**Carla.**  
THE CARLA  
BRAND COFFEE

# CARLA COFFEE

[www.carlacoffee.com](http://www.carlacoffee.com)

**ESPRESSO**  
100% ARABICA

**MANDEL**  
VÝPRODEJ

**COKOLÁDA**  
70% ČOKOLÁDA

**The Original Colombian Coffee**

CARLA spol. s r. o.,  
Krkonošská 2850, Dvůr Králové nad Labem, 544 01, Česká republika, Tel.: +420 499 628 811, E-mail: carla.dk@carla.cz  
[www.carlachocolate.com](http://www.carlachocolate.com)

**POTISK**  
grafická výroba

**ERIKETI JANEČKOVÁ**  
potisk reklamních předmětů  
mobil: 603 460 707  
tel./fax: 499 320 824  
e-mail: potisk@arpa.cz  
adresa: Kotkova 792  
Dvůr Králové n. L.

**ARPA** polygrafická výroba kartonáž

**polygrafická výroba**  
ofsetový tisk do formátu B2, digitální tisk do formátu A3,  
výsek, ražba, vazba V1 a V2, knihtisk, sítotisk, grafické návrhy  
a zpracování, reklama řezaná i tištěná plotrem, výroba razitek

**kartonáž**  
výroba přířezů, krabiček a obalových krabic  
z vlnitých i skládačkových lepenek  
(potisk a rozměry dle vašich požadavků)

**polygrafická výroba**  
Kotkova 792  
544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel./Fax: 499 320 824  
Tel./Fax: 499 320 948  
E-mail: arpa@arpa.cz

**kartonáž**  
Provozovna:  
Libotov 60  
544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel./Fax: 499 694 560  
E-mail: kartonaz@arpa.cz

[www.arpa.cz](http://www.arpa.cz)



VC Německa 1969 - vítěz Agostini, druhý Izy a třetí Šťastný. Oba na 4 válcových Jawách. Foto Sejlk

**Martin BAŠE**

**potrubářské, topenářské,  
svářecké práce  
včetně nerezového materiálu**

A. Wágnera 599, 544 01 Dvůr Králové nad Labem  
Tel./Fax: 499 621 347, Mobil: 606 638 538

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# BAZAR na Karlově

## VÝKUP

STARÝCH, NOVÝCH A SBĚRATELSKÝCH  
PŘEDMĚTŮ Z VAŠICH PŮD, SKLEPŮ,  
STODOL A KŮLEN

**PŘIJEDEME KAMKOLIV PLATÍME HOTOVĚ**

**NABÍDNĚTE**  
**VYKLIDÍME CELÉ POZŮSTALOSTI**  
**A NEMOVITOSTI**

**Ondřej JAROLÍMEK**  
Kontakt: 604 136 372 - 605 752 674 - ondra.11@centrum.cz  
Nám. Republiky 199, Dvůr Králové n/L (na křižovatce za kostelem)



F. Šťastný u Juliuse Kubinského vybírá auto, ale nebylo na prodej.

Archiv O. Prokop

# REKLAMA

Je Vaše reklama dost draží?

**GRAFIKA**

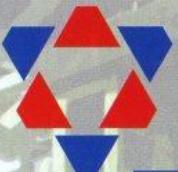
- polepy aut, výloh
- reklamní tabule, stojany
- digitální tisk
- tónování autoskel

**DESIGN studio**  
reklama - aranžování

[www.design-dk.cz](http://www.design-dk.cz)

info@design-dk.cz  
m. 603 278 913, 604 280 236

TEST 90  
850 2960



**STROJÍRNY  
HOLDING a.s.**

Dodavatel výrobních zařízení  
pro automobilový průmysl



Strojírny Holding a.s., Velké náměstí 162, 500 01 Hradec Králové  
Telefon: 495 515 560-1 • Fax: 495 515 661 • E-mail: info@strojirnyholding.cz  
[www.strojirnyholding.cz](http://www.strojirnyholding.cz)

**VINOTÉKA**  
NÁPOJE  
GOLDŠMÍDOVÍ  
[www.vinoteka-napoje.mki.cz](http://www.vinoteka-napoje.mki.cz)

Prodej sudového a lahvičkového piva  
 • Krakonoš      • Kozel  
 • Gambrinus     • Svijany  
 • Plzeň            • Konrád



**Ing. DANIEL  
CHROBOK**  
BEZPEČNOSTNĚ PORADENSKÝ SERVIS

Služby v oblasti

BEZPEČNOSTI PRÁCE a POŽÁRNÍ OCHRANY

Přepravy nebezpečných věcí po silnici dle ADR

Nakládání s nebezpečnými chemickými látkami a odpady

[www.chrobok.cz](http://www.chrobok.cz)

tel.: 608 833 855

56

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



**REALITNÍ KANCELÁŘ**

Rooseveltova 729, Dvůr Králové n. L.  
tel./fax: 499 329 190  
mobil: 603 461 540

- STÁLÝ PŘÍJEM NEMOVITOSTÍ DO PRODEJE
- PRODEJ A KOUPĚ NEMOVITOSTÍ S JISTOTOU
- VÝKUP NEMOVITOSTÍ, ŘEŠENÍ EXEKUCÍ

**[www.rg-reality.cz](http://www.rg-reality.cz)**

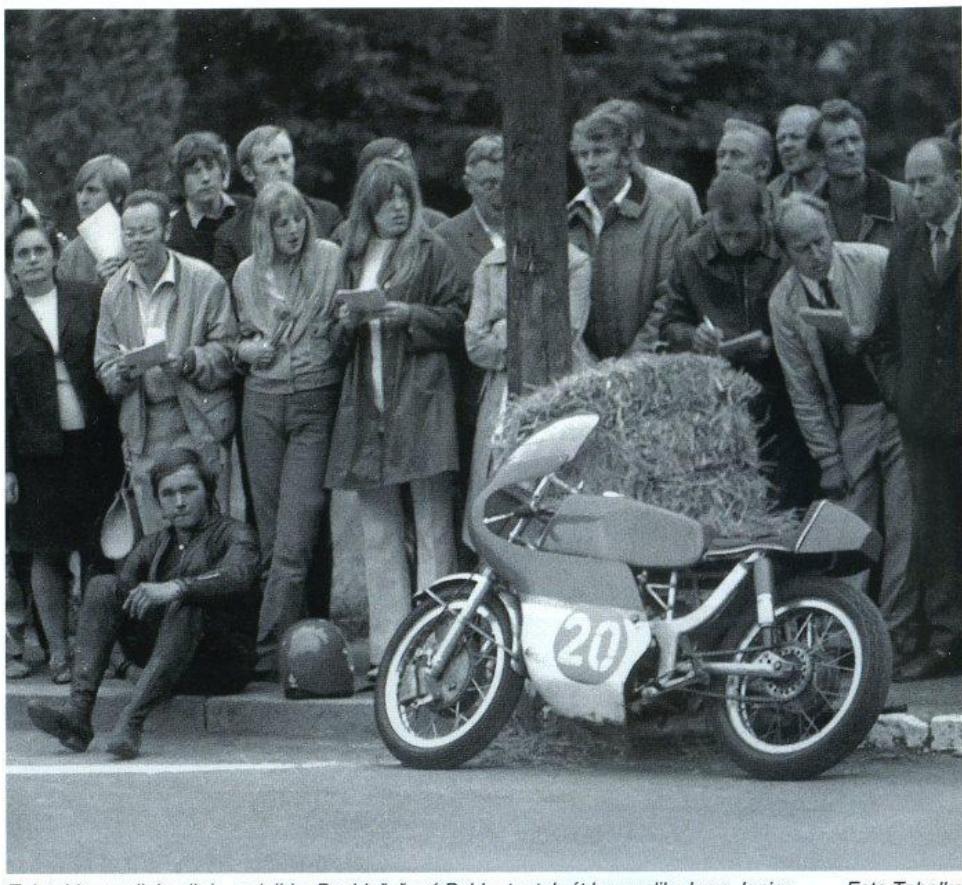


Dymokury 1982 - Pavel Berger na Jawě 350 2v2t.

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

Foto Tobolka

57



Tak tohle nemiluje nikdo, ani Jirka David, řečený Bubla, tentokrát ho zradila Jawa Junior. Foto Tobolka

**AUTOOPRAVNA**

**Doležal - Diviš**

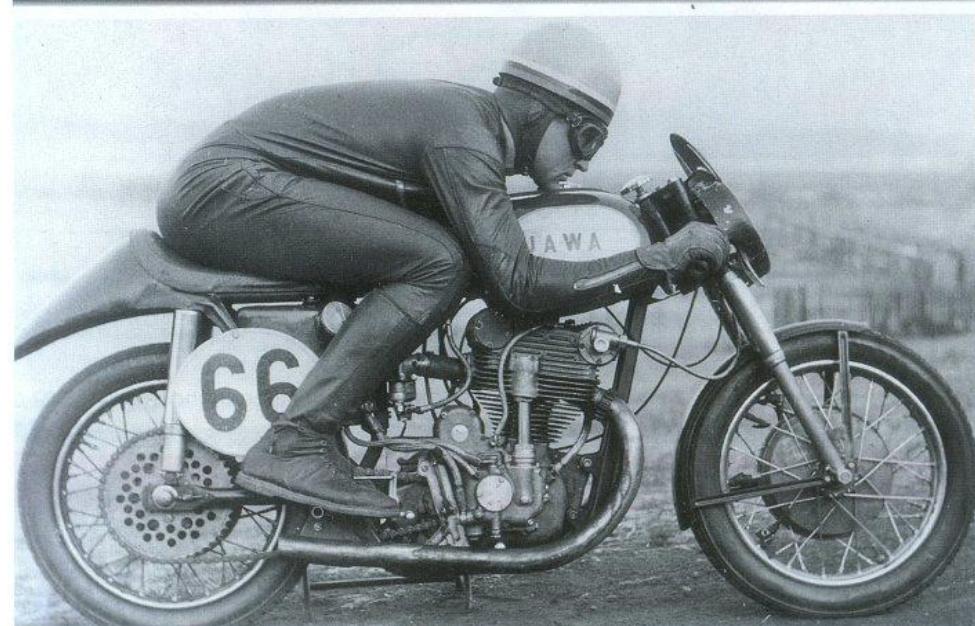


**Opravy všech typů vozidel**

**Lipnice 66, mobil: 731 478 593, 607 192 958**

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

**Pamětní medaile a plakety**  
návrhy a výroba modelů, zajištění realizace  
<http://www.martindasek.net/mince/mince.html>  
mail: martin.dasek@gmail.com  
tel: +420 736 466 213



F. Šťastný Jawa 250 2x OHC příprava na den rekordů 1953.

archiv O. Prokop

**Auto**  
**Auto®**

# AUTOSERVIS Jaromír Malý

Krkonošská 659, Dvůr Králové nad Labem

Smluvní servis



telefon:  
602 613 103

- Pneuservis
- Geometrie
- Klimatizace
- Diagnostika

- Motorárna
- Karosárna
- Výměna skel
- Příprava a prohlídky STK

Provádíme profesionální čištění automobilů  
[www.XTUNING.cz](http://www.XTUNING.cz)



K. O. 2014 T. Pavel a K. Rozeneková před Humlovými.

Foto Zahradník



## GALJEVA s.r.o.

- Galvanické zinkování bubnové i závesné, včetně chromátování a utěsnění.
- Pasivace prostředkem bez šestimocného chromu pro

## povrchová úprava kovů

### GALJEVA s.r.o.

Žižkova 1021, 508 01 Hořice v Podkrkonoší, Czech Republic

Tel.: +420 493 504 028 • Mobil: +420 602 783 418

E-mail: jezbera@galjeva.cz

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



**ŽIŽKA**

ISO:9001

# Stavební společnost

spol. s r. o., Dvůr Králové n. L.

**tel.: 499 622 230**



Bedřich Fendrich na motocyklu RAVO - Tatran 125 2V.

Foto Tobolka

**RONDO**  
**MUSIC**  
Hudební nástroje

Telefon/fax: 499 621 414  
E-mail: [rondo.music@mkinet.cz](mailto:rondo.music@mkinet.cz)

**WWW.RONDOMUSIC.CZ**

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



## Drogerie DFK – František Kočí

**ŠIROKOSORTIMENTNÍ PRODEJNÝ DROGISTICKÉHO**

**VÁM NABÍZÍ:**

- **ŠIROKÝ VÝBĚR** drogistickeho zboží sortimentu - chemie, kosmetiky, vlasové galanterie, slunečníků a dioptrických brýlí, zdravotnické potřeby, mýdla a prací prášky.
- **ZAHŘÁDKÁŘSKOU PRODEJNU** s plným sortimentem postříků, osiv, hubících přípravků, substrátů, krmiv, keramiky, sadby a vazbou květin.
- **PRODEJ** triedrů, baterií, fotobrašen, filmů a zboží Foto – kino, zpracování Vašich fotoprací v největší fotolaboratoři v ČR za nejlepší ceny na trhu.
- **SPECIÁLNÍ PRODEJNU BARVY - LAKY** Colorovací centrum Primalex – 10.000 odstínů interierových a fasádních barev, míchání lazur na dřevo, syntetické nátěrové hmoty, tmely, ředidla a rozpouštědla, barvy ve spreji a natěračské příslušenství.
- **KLUBOVOU DROGERII TOP DROGERIE** – v rámci letákové akce u nás nakoupíte zboží se slevou až 50 %.
- **PRODEJNU PARFUMERIE** prodej renomovaných značek firem – Max Factor, Astor, Bourjois ... Pravidelné předváděcí akce dekorativní kosmetiky a možnost odborného poradenství naši vizážistky.

**SAMOZŘEJMOSTÍ JE NÁŠ DOKONALÝ PORADENSKÝ SERVIS.  
TĚŠÍME SE NA VAŠI NÁVŠTĚVU.**

**Adresa : J. Hory 7, Dvůr Králové n/L, tel./Fax 499 622 277**



Střední škola informatiky a služeb

E. Krásnohorské 2069

Dvůr Králové n. L.

### Vyučované obory:

**čtyřleté studijní obory zakončené maturitní zkouškou:**

- 18-20-M/01 Informační technologie  
- správa sítí, grafická a multimedialní aplikace

- 28-44-M/01 Aplikovaná chemie  
- zaměření farmaceutické substance, ochrana životního prostředí

- 65-42-M/01 Hotelnictví

- 65-42-M/02 Cestovní ruch

- 69-41-L/01 Kosmetické služby

**tříleté učební obory zakončené závěrečnou zkouškou:**

- 69-51-H/01 Kadeřník

Přijímací zkoušky uchazeči nevykonávají, jsou přijímání dle prospektu na ZŠ.

Další informace: telefon **499 622 215**, web [www.ssis.cz](http://www.ssis.cz), e-mail [info@ssis.cz](mailto:info@ssis.cz)

Škola zajišťuje teoretické vyučování i odborný výcvik, stravování i ubytování ve vlastních zařízeních.



**Vysoká škola podnikání, a.s.  
Business School Ostrava plc**

**Chcete studovat vysokou školu při zaměstnání??**

**OSTRAVSKÁ VYSOKÁ ŠKOLA PODNIKÁNÍ OTEVÍRÁ DALŠÍ ROČNÍK  
BAKALÁŘSKÉHO KOMBINOVANÉHO STUDIA VE DVOŘE KRÁLOVÉ N. L.**

**Nabízíme:**

- profesně orientované bakalářské studium obooru PODNIKÁNÍ
- inovativní způsob výuky
- možnost zkráceného (jednoletého) studia pro absolventy VOŠ ekonomického charakteru
- veškeré informace o studiu lze nalézt na stránkách – [www.ssis.cz](http://www.ssis.cz), [www.vsp.cz](http://www.vsp.cz), nebo tel. čísle 725 814 276



Mávací kolo 2007. Petr a Honza Civínovi a Michal Kolínský zdraví diváky.

Foto Holan

# **AVON** TYRES **MOTORSPORT**

ZÁVODNÍ MOTOCYKLOVÉ PNEUMATIKY



Speedmaster MKII  
GP



Roadrunner F2, R2  
Roadrunner Universal



AM18, AM22  
AM23, AM26

web: [www.avon-tyres.cz](http://www.avon-tyres.cz), email: [info@avon-tyres.cz](mailto:info@avon-tyres.cz), tel.: 731 456 544

## **Geodézie**

Geodetické práce a kartografické služby,  
práce inženýrské geodézie, projektování pozemkových úprav

DVŮR KRÁLOVÉ s.r.o. Legionářská 563, 544 01 Dvůr Králové n.L., tel.: 499 320 160



Oblastní závod motocyklu  
Kroměříž, 4. srpna 1957.

Kroměříž 1957 - Fr. Šťastný, dvojnásobný vítěz.

Foto Fejk

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# **sonnet**

tel.: 731 456 544  
e-mail: [info@sonnet.cz](mailto:info@sonnet.cz)  
web: [www.sonnet.cz](http://www.sonnet.cz)

- konzultace a školení v oblasti informačních a komunikačních technologií
- spolupráce při zavádění bezpečnostních norem ISO/IEC 27000 (BS 7799)
- elektronické zabezpečovací systémy
- realizace komplexních webových řešení
- registrace doménových jmen a webhosting



K. O. 1961 - zleva Novosad, Kročka, vítěz a rekordman okruhu Fr. Helikar č. 5 s mech. Fuksou, Bojer a Srna  
Foto archiv



**VETERAN CAR CLUB  
DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM**  
pořádá

na závěr sezóny tradiční soutěž historických vozidel:

**„NEŽ VYPUSTÍME VODU Z CHLADIČE“  
v sobotu 1. října 2016**

Informace na: [www.vcc.cz](http://www.vcc.cz)

Srdceň zveme soutěžící i diváky!

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# NECHATRANS



## NÁKLADNÍ DOPRAVA EVA NECHANICKÁ



544 51 Doubravice 85  
tel., fax: 499 397 183, mobil: 736 481 723, 736 481 724  
e-mail: [EvaNechanicka@seznam.cz](mailto:EvaNechanicka@seznam.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



Ještě celá sestava pohromadě - Petr Civín ml., Petr Civín st., Zdeněk Pištora, Mírek Kudrnáč a Ivan Lístek.  
Foto Holan

## m. b. trans servis s.r.o.

Dvůr Králové nad Labem - Hajnice

SERVIS A OPRAVY VOZIDEL · AUTORIZOVANÝ SEVIS PANAV  
OSOBNÍ PNEUSERVIS HAJNICE · KRÁTKÉ DODACÍ LHÚTY

Přijmeme automechaniky  
pro kamionservis.

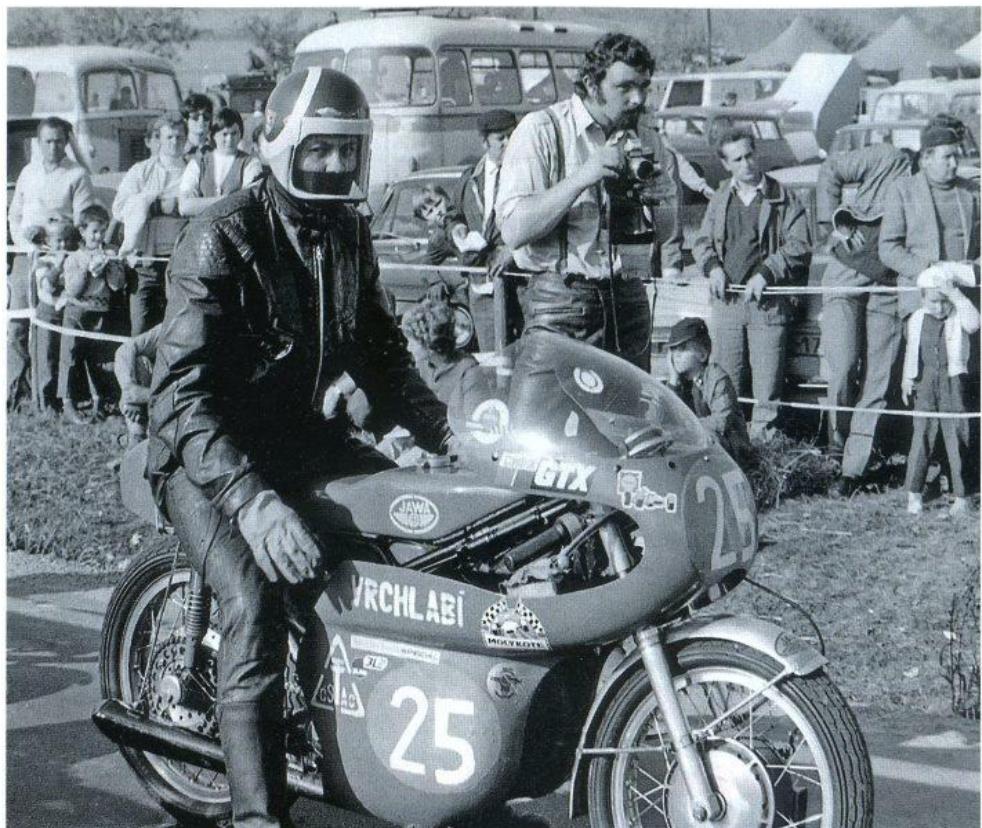
Telefon:  
603 440 731,  
499 623 506,  
499 828 085



Dále nabízíme široký sortiment ND pro Vaše kamiony.

## Transak RZ s.r.o.

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



Velké Meziříčí 1971 - Rolf Kleinert Jawa 350 2x OHC.

Foto Tobolka

**EKO TERN** - vysokotlaká čistící technika, úklidové stroje  
PRODEJ - SERVIS - PŮJCOVNA Tel./Fax: 499 320 107

- vysokotlaká čistící zařízení s tlakem do 2500 atm (studená voda, teplá voda, pára)
- vysokotlaká čerpadla do 1800 atm v provedení INOX
- zametací a mycí úklidové stroje ručně vedené nebo se sedící obsluhou
- nerezové vícemotorové vysavače s výkonem až 3150 W
- teplovzdušné agregáty
- malá úklidová technika: úklidové vozíky, mopy, stérky atd.
- čistící a odmašťovací přípravky



Dymokury 1982 - Jaromír Matuška na Jawě 350 OHC, kterou má teď Petr Civín.

Foto Tobolka

## Jaroslav Škoda

- kontejnery
- autodoprava
- opravy motorových vozidel

Nádražní ul. 179, 551 01 Jaroměř  
mobil: 777 55 33 84  
IČ: 110 56 070

email: palivo.skoda@seznam.cz



### POTISK REKLAMNÍCH PŘEDMĚTŮ

Kotkova 792, 544 01 Dvůr Králové nad Labem  
telefon, fax: 499 320 824, 499 320 948  
mobil: 603 460 707  
e-mail: potisk@arpa.cz

reklamní  
**potisk**

potisk reklamních předmětů, gravírování, strojní vyšívání, sitotisk, grafické návrhy a zpracování,  
tisk do formátu B2, výsek, ražba, reliéfní tisk, výroba krabic z vlnitých lepenek, výroba razitek, reklama řezaná plotrem

mezinárodní  
**AUTODOPRAVA**  
LUDVÍK HADINEC



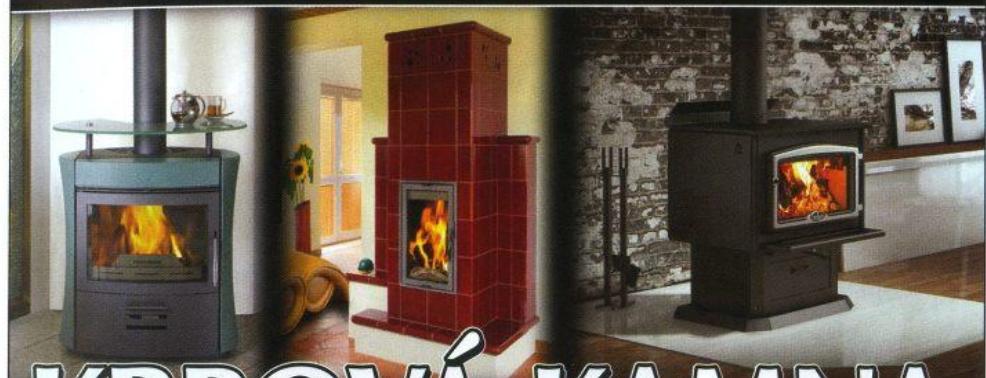
Mezinárodní a vnitrostátní autodoprava.

Kontakt: Tel: 602 473 637

e-mail: hadineccz@cbox.cz

Rohoznice 33, 507 71 Miletín

**Kominiečtví  
Dirka & syn®**



**KRBOVÁ KAMNA**

KRBOVÁ KAMNA



**storch**  
Kamine GmbH

KACHLOVÁ KAMNA



**HAAS + SOHN**

INOVATIVNÍ KAMNA A SPORÁKY JIŽ OD ROKU 1854

**BODART & GONAY**

**BeF home**

željetavská kamna

**THORMA**

**SAEY**

KAMNA

**OSBURN**  
BEYOND fire

KANADSKÁ KRBOVÁ KAMNA



**VANELLIUS**  
Canadians Products

**Prodejny:** Spoj. národů 233, DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM  
T. G. Masaryka 972, MĚSTEC KRÁLOVÉ

**Zelená linka: 800 77 07 07**



## J. SEIDL & spol., s. r. o., protipožární ochrana staveb

Nátěry, obklady, podhledy, požární dělící stěny, dveře, energetické rozvody, vzduchotechnika, hasicí přístroje, hydranty.

### KOMPLETNÍ PROTIPOŽÁRNÍ ZABEZPEČENÍ DLE PROJEKTU PO, PORADENSKÉ A KONZULTAČNÍ SLUŽBY

Dvůr Králové nad Labem, Husova 120, tel.: 499 320 459, fax: 499 320 219  
E-mail: seidl@dk.anet.cz, http://www.seidl.cz



Jičín 1957 CPS - Fr. Šťastný poráží „dudáky“ a jede na ostrov Man.

Foto Sejk

## PŘEPRAVA A ČERPÁNÍ BETONOVÝCH SMĚSÍ



- zemní práce
- odvoz sutí AVIA
- kontejnerová přeprava

### JAROSLAV KUBÁT STAVEBNÍ PRÁCE

- výstavba domů
- rekonstrukce budov
- obklady, dlažby

777 011 033



Nerudova 900      systémové bednění pro betonové konstrukce,  
Dvůr Králové n. L.      základu domů a opěrné zdi - montáž i půjčení

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)

# Stavbu provádí

Pavelka-PKP  
Stavební firma

[www.pavelka-pkp.cz](http://www.pavelka-pkp.cz)

email: [pavelkapkp@seznam.cz](mailto:pavelkapkp@seznam.cz)

603 474 797    603 499 434



Jindřichův Hradec 1978 - č. 41 Jiří Tryzna na ČZ 350 OHC.

Foto Tobolka

# K & V BILLARD

## Dvůr Králové nad Labem

Výroba, servis a prodej kulečníkových stolů, příslušenství a stolních fotbalů

Specializovaný VELKO - MALO obchod, hry, hlavolamy, šachy a šachové příslušenství

Tyršova 3063, Dvůr Králové n. L. 544 01 tel./fax - 499 621 335  
[info@kvbillard.cz](mailto:info@kvbillard.cz) [www.kvbillard.cz](http://www.kvbillard.cz)

[www.old-racing.eu](http://www.old-racing.eu)



Duchcov 1956 - v roce 1955 putovní pohár vyhrál Mirek Kudrnáč, v roce 1956 Fr. Šťastný. Ten si ho ale už nechal.

NA MEZINÁRODNÍ SETKÁNÍ MOTOCYKLOVÝCH VETERÁNU  
VÁS ZVOU VCC DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM A KHV METUJE

# FIVA

WORLD MOTORCYCLE RALLY  
**20 22.-26.16**  
června

ČESKÁ REPUBLIKA - KRÁLOVÉHRADECKÝ KRAJ  
**DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM**



Adresa: Dvůr Králové nad Labem, Jaroměř,  
Praha pod Sněžkou, Police nad Metují,  
Velké Přílepy nad Metují, Zákupy nad Metují

generální partner  
**Carla**

partner  
**STŘAŇSKÝ • PETRŽÍK**

**JUTA**

**csob**

**JOHNNY SERVIS**

**POŽÁRNÍ MUZEUM**

**RADOS**

**HUDAK**

**MERKUR**  
[www.merkurtoys.cz](http://www.merkurtoys.cz)

AKCE JE ZAŠTITĚNÁ HEJTMANEM KRÁLOVÉHRADECKÉHO KRAJE BC. LUBOMÍREM FRANCEM  
A STAROSTOU DVORA KRÁLOVÉ NAD LABEM ING. JANEM JAROLEMÍM.

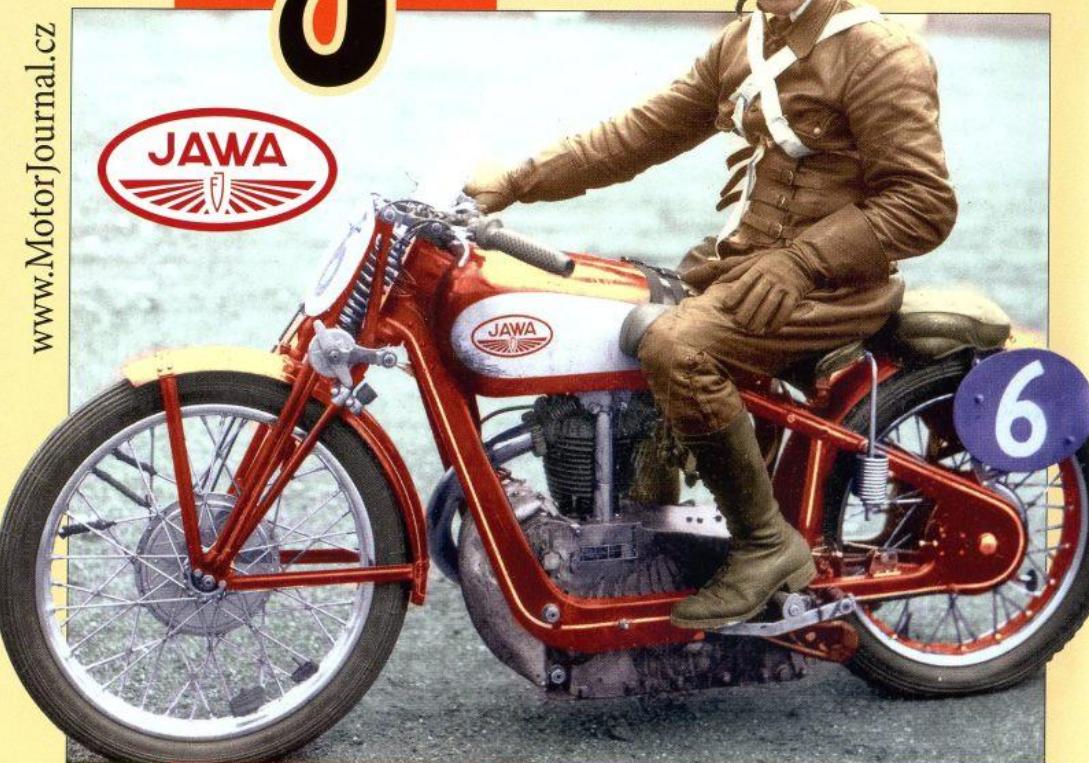
AKCE JE FINANČNĚ PODPOŘENA KRÁLOVÉHRADECKÝM KRAJEM.

AKCE JE FINANČNĚ PODPOŘENA MĚSTEM DVŮR KRÁLOVÉ NAD LABEM.

[WWW.FIVAMOTORALLY.VCC.CZ](http://WWW.FIVAMOTORALLY.VCC.CZ)

# Motor Journal

[www.MotorJournal.cz](http://www.MotorJournal.cz)



Časopis o historii motorismu,  
velocipedech, motocyklech,  
automobilech  
a lidech kolem nich